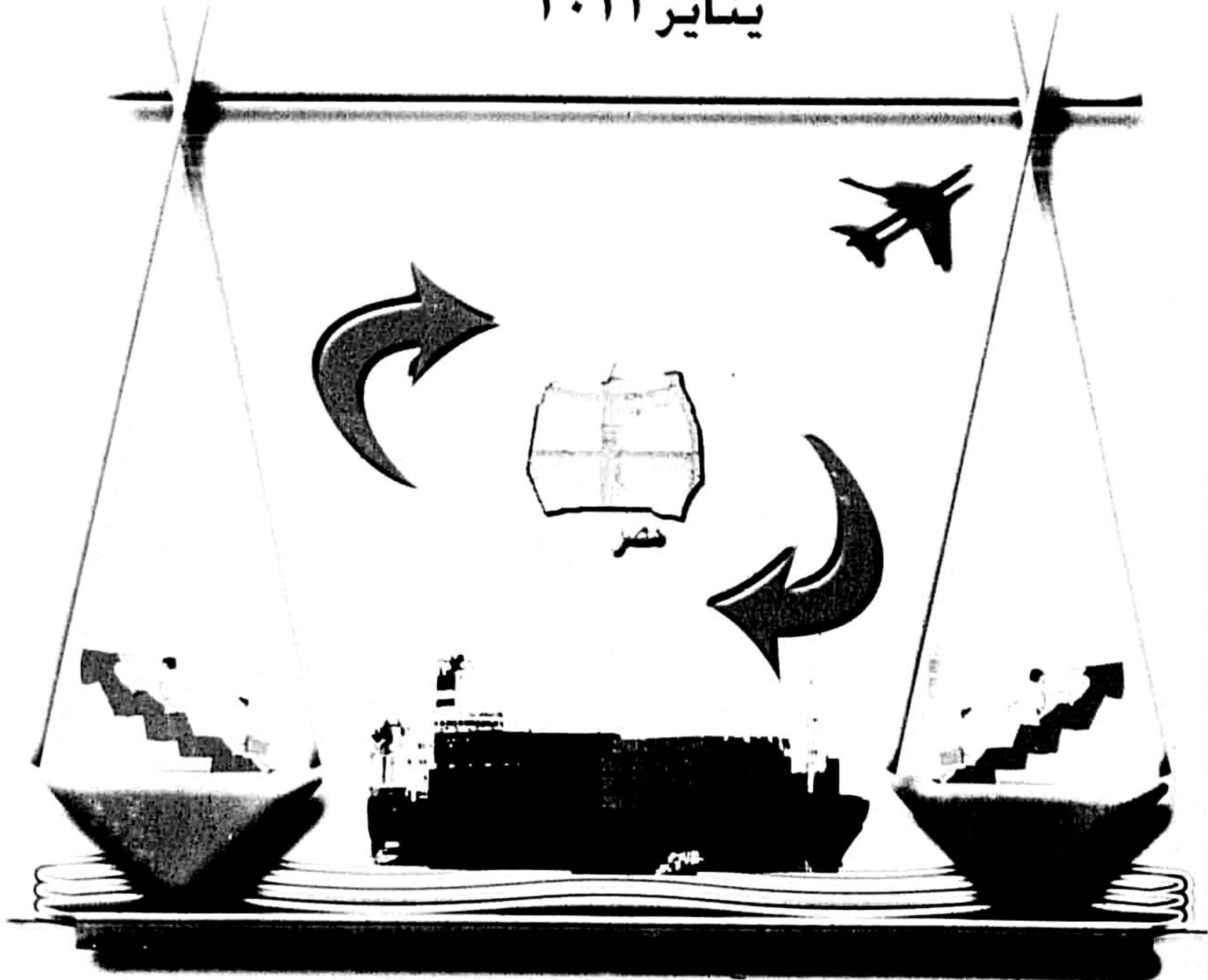




جمهورية مصر العربية
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والاحصاء

القطر النفطي لبيانات التجارة الخارجية

يناير ٢٠١٢



تقديم PREFACE

The Central Agency For Public Mobilization And Statistics (CAPMAS) has the pleasure to publish and issue respectively Foreign trade monthly summary . Since January 2008, it has published them according to the manual statistics of the 10 digits of (Harmonized Customs Tariff) following a presidential decree No. (39) of 2007 dated (5th February ,2007). The volume includes external trade data for June 2011 compared to the previous year's data of the same month

The harmonized customs tariff is aimed at achieving the following purposes :

- 1- Make a standard description of commodities to serve trade and productivity purposes.
- 2- Providing comparable data on international trade for trade economic and international negotiations.
- 3- Establishing a new structure for commodities either by merging or breaking down and providing details of the original chapters and items to meet the demands of trade and international statistics.
- 4- Developing customs tax structure to implement the financial and economic reform plan to cope with the economic and social circumstances.

CAPMAS complies with the international recommendations in order to improve data coverage. Since January 2008, it began to apply the general system including all custom clearance system , which represents all imported and exported commodity flows through the Egyptian ports.

يسر الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء أن يوالي إصدار " الملخص الشهري لبيانات التجارة الخارجية " حيث صدر اعتباراً من بيانات شهر يناير ٢٠٠٨ طبقاً للدليل الإحصائي لبنود التعريفية الجمركية المنسقة المكون من عدد (١٠) حدود والصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم (٣٩) لسنة ٢٠٠٧ بتاريخ ٥ فبراير ٢٠٠٧ .

ويتضمن هذا الإصدار بيانات التجارة الخارجية عن شهر يناير ٢٠١٢ مقارنة ببيانات نفس الشهر من العام السابق

- وتهدف التعريفية الجمركية المنسقة إلى تحقيق الأغراض التالية :

- ١- وضع توصيف موحد للسلع لخدمة الأغراض التجارية والإنتاجية .
- ٢- توفير البيانات المقارنة للتجارة الدولية لأغراض المفاوضات التجارية والاقتصادية والدولية .
- ٣- بناء هيكل جديد للسلع سواء بالإدماج أو التقسيم والتفصيل للفصول والبنود الأصلية تلبية لمتطلبات التجارة والإحصاءات الدولية .
- ٤- تطوير هيكل الضريبة الجمركية تنفيذاً لخطة الإصلاح المالي والاقتصادي بحيث تتلاءم مع الظروف الاقتصادية والاجتماعية .

وحرصاً من الجهاز على مواكبة التوصيات الدولية وتحسين مستوى شمول البيانات فإنه اعتباراً من يناير ٢٠٠٨ بدأ تطبيق النظام العام حيث يشمل كافة نظم الإفراج الجمركي التي تمثل جميع التدفقات السلعية التي تصل إلينا أو تخرج من موانئ الجمهورية .

The Foreign trade Monthly Summary Includes:

- 1- Trade Balance.
- 2- Exports and imports (according to ports).
- 3- Exports and imports (according to the commodity groups and the most important commodities).
- 4- Exports and imports (according to geographical regions and the most important countries).
- 5- Export and import energy data and it's source is the Ministry of Electricity and Energy.

CAPMAS hopes that the series of foreign trade monthly summary publications will achieve its desired objectives.

General / Abu Bakr Elgindi
CAPMAS President

يتضمن الملخص الشهري لبيانات التجارة الخارجية :

- ١- الميزان التجاري .
- ٢- الصادرات والواردات (طبقا للمواني) .
- ٣- الصادرات والواردات (طبقا للمجموعات السلعية وأهم السلع) .
- ٤- الصادرات والواردات (طبقا للمناطق الجغرافية وأهم الدول) .
- ٥- بيانات الصادرات والواردات من الطاقة و مصدرها وزارة الكهرباء والطاقة.

وإذ يصدر الجهاز سلسلة إصدارات الملخص الشهري لبيانات التجارة الخارجية ليرجو أن تحقق الأهداف المرجوة منها .

لواء/ أبو بكر الجندي

رئيس الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

الفهرس
INDEX

Table No	Contents	رقم الصفحة Page No	المحتويات	رقم الجدول
	Methodology		المنهجية	
	General indicators		مؤشرات عامة	
	First: Exports	أ	أولاً : الصادرات	
	Second: Imports	ب	ثانياً : الواردات	
	Value of exports and imports in thousand pounds	هـ	قيمة الصادرات والواردات بالآلاف جنيه	
	Value of exports and imports in thousand dollars	و	قيمة الصادرات والواردات بالآلاف دولار	
	A.R.E graph of trade balance (Value in thousand pounds)	ز	الرسم البياني للميزان التجاري لجمهورية مصر العربية (القيمة بالآلاف جنيه)	
	A.R.E graph of the trade balance (Value in thousand dollars)	ح	الرسم البياني للميزان التجاري لجمهورية مصر العربية (القيمة بالآلاف دولار)	
1	A.R.E trade balance according to general system	1	الميزان التجاري لجمهورية مصر العربية طبقاً للنظام العام	1
2-a	Exports through ports	2	الصادرات عن طريق الموانئ	2-أ
	Percentage distribution of exports graph through ports	3	الرسم البياني للتوزيع النسبي للصادرات عن طريق الموانئ	
2-b	Imports through ports	4	الواردات عن طريق الموانئ	2-ب
	Percentage distribution of imports graph through ports	5	الرسم البياني للتوزيع النسبي للواردات عن طريق الموانئ	
3	Total trade movement distributed by manufacturing and usage degree	6	إجمالي حركة التجارة موزعة طبقاً لدرجة التصنيع والاستخدام	3
4	The most important exports by manufacturing degree	7	أهم الصادرات طبقاً لدرجة التصنيع	4
	Percentage distribution exports graph by manufacturing degree	9	الرسم البياني للتوزيع النسبي للصادرات طبقاً لدرجة التصنيع	
5	The most important imports by usage degree	10	أهم الواردات طبقاً لدرجة الاستخدام	5

ت/ الفهرس
Contents

Table No	Contents	رقم الصفحة Page No	المحتويات	رقم الجدول
	Percentage distribution of commodity imports graph by usage degree	13	الرسم البياني للتوزيع النسبي للواردات السلعية طبقا لدرجة الاستخدام	
6-a	The most important exports of five largest countries	15	أهم صادرات أكبر خمس دول	٦- أ
	Chart of exports of the top five countries	16	الرسم البياني لصادرات أكبر خمس دول	
	Chart of exports of the top five countries	17	أهم واردات أكبر خمس دول	
	Chart of imports of the top five countries	18	الرسم البياني لواردات أكبر خمس دول	
6-a	Trade exchange between A.R.E and the most important countries	20	التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم دول العالم	٦- ب
	Percentage distribution of A.R.E imports graph from the most important countries	22	الرسم البياني للتوزيع النسبي لواردات جمهورية مصر العربية من أهم دول العالم	
	Percentage distribution of A.R.E exports graph to the most important countries	23	الرسم البياني للتوزيع النسبي لصادرات جمهورية مصر العربية إلى أهم دول العالم	
6-b	Trade exchange between A.R.E and Arab countries	25	التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية	٦- ج
7	Trade exchange between A.R.E and Arab countries in the field of electrical power	28	التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية في مجال الطاقة الكهربائية	٧

Methodology

Since January 2008, CAPMAS began to obtain the non-petroleum exports data from data warehouse of the General Organization for Exports and Imports Control (G.O.E.I.C).

First: Method and sources of Data collection

- 1-Exports data is provided by (G.O.E.I.C) through a statistical form designed specifically for this purpose.
- 2- Non-petroleum imports, are obtained through Customs Authority website, through it's Central Administration of Statistics.
- 3-(Ministry of Petroleum and Mineral Resources) is the source of petroleum exports and imports data.
- 4-Ministry of Electricity and Energy is the source of export and import energy data.

Second: Coverage

- 1-The publication includes all customs clearances systems, including foreign trade free zones, the stored commodities in customs warehouses, and exports and imports according to temporarily admission systems or drawback (general trade system).
- 2- Table No. (7) of trade exchange between A.R.E and Arab countries in the field of Electric Power was inserted since July 2008.

Note: Some data has been validated in 2010.

المنهجية

اعتباراً من يناير ٢٠٠٨ بدأ الجهاز في الحصول على بيانات الصادرات غير البترولية من مستودع البيانات التابع للهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات.

أولاً: أسلوب جمع البيانات ومصادرها :

- ١ - بالنسبة للصادرات يتم استيفاء بياناتها بمعرفة الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات من خلال استمارة إحصائية معدة خصيصاً لهذا الغرض.
- ٢ - نسبة للواردات غير البترولية، فيتم الحصول عليها من خلال الموقع الإلكتروني لمصلحة الجمارك وذلك من خلال الإدارة المركزية للإحصاء بالمصلحة.
- ٣ - مصدر بيانات الصادرات والواردات البترولية هو وزارة البترول والثروة المعدنية.
- ٤ - مصدر بيانات الصادرات والواردات من الطاقة هي وزارة الكهرباء والطاقة.

ثانياً : شمول الإحصائية

- ١ - تشمل الإحصائية جميع أنظمة الإفراج الجمركي بما في ذلك تجارة المناطق الحرة مع العالم الخارجي والسلع المخزنة في المستودعات الجمركية والصادرات والواردات وفقاً لأنظمة السماح المؤقتة أو الدروبك (نظام التجارة العام) .
- ٢ - تم إدراج جدول رقم (٧) الخاص بالتبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية في مجال الطاقة الكهربائية وذلك اعتباراً من شهر يوليو ٢٠٠٨.

ملحوظة : تم تدقيق بعض بيانات عام ٢٠١٠.

مؤشرات عامة

بمقارنة أرقام التجارة الخارجية خلال شهر يناير ٢٠١٢
بمثيلتها خلال شهر يناير ٢٠١١ لوحظ ما يلي:
أولاً : الصادرات طبقاً لدرجة التصنيع :

ارتفعت قيمة الجملة العمومية للصادرات من ١٢,٢١٨ مليار جنيه إلى ١٣,٦١٤ مليار جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ١١,٤٪.

١- أهم السلع التي ارتفعت قيمة صادراتها تتمثل في :

- ارتفعت قيمة صادرات بترول خام من ٧٩٧,٦ مليون جنيه إلى ١٢٩٣,٤ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٦٢,٢٪.

- ارتفعت قيمة صادرات ملابس جاهزة من ٥٥٩,٣ مليون جنيه إلى ٦٩٢,٤ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٢٣,٨٪.

- ارتفعت قيمة صادرات عجائن ومحضرات غذائية متنوعة من ٢٠٠,٥ مليون جنيه إلى ٢٦٢,٩ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٣١,١٪.

- ارتفعت قيمة صادرات منتجات الألبان من ٢٠٢,٧ مليون جنيه إلى ٢٠٦,٥ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ١,٩٪.

- ارتفعت قيمة صادرات بلاط وأدوات صحية وخزفية من ١٣٣,٢ مليون جنيه إلى ١٩٨,٧ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٤٩,٢٪.

- ارتفعت قيمة صادرات لدائن بأشكالها الأولية من ١٣٤,٧ مليون جنيه إلى ١٧٢,٠ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٢٧,٧٪.

- ارتفعت قيمة صادرات فواكه طازجة من ١٣٩,٦ مليون جنيه إلى ١٧١,٧ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٢٣,٠٪.

- ارتفعت قيمة صادرات زيوت ودهون نباتية وحيوانية من ٨٤,٤ مليون جنيه إلى ١٦٥,٥ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٩٦,١٪.

- ارتفعت قيمة صادرات كربون من ١١٥,١ مليون جنيه إلى ١٦٤,٠ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٤٢,٥٪.

- أهم السلع التي إنخفضت قيمة صادراتها تتمثل في :

- إنخفضت قيمة صادرات منتجات البترول من ٢٣٩٣,٩ مليون جنيهه إلى ٢٣٦١.١ مليون جنيهه بنسبة إنخفاض قدرها ١.٤٪.
- إنخفضت قيمة صادرات أسمدة من ٧١٠,٥ مليون جنيهه إلى ٤٨٩,٩ مليون جنيهه بنسبة إنخفاض قدرها ٣١,٠٪.
- إنخفضت قيمة صادرات برتقال طازج من ٤٧٩,٩ مليون جنيهه إلى ٣٩٧,١ مليون جنيهه بنسبة إنخفاض قدرها ١٧,٣٪.
- إنخفضت قيمة صادرات القطن الخام من ١٩٩,٢ مليون جنيهه إلى ١٣٧,١ مليون جنيهه بنسبة إنخفاض قدرها ٣١,٢٪.
- إنخفضت قيمة صادرات أصناف أخرى جاهزة من مواد نسيجية من ١٣٩,٩ مليون جنيهه إلى ١٣٦,٧ مليون جنيهه بنسبة إنخفاض قدرها ٢,٣٪.
- إنخفضت قيمة صادرات قضبان وعيدان وزوايا وأسلاك من حديد من ١١٨,٧ مليون جنيهه إلى ١١٢,٠ مليون جنيهه بنسبة إنخفاض قدرها ٥,٦٪.
- إنخفضت قيمة صادرات غزل القطن من ١١٣,٤ مليون جنيهه إلى ٩٥,١ مليون جنيهه بنسبة إنخفاض قدرها ١٦,١٪.
- إنخفضت قيمة صادرات سكر مكرر من ١٨٨,٧ مليون جنيهه إلى ٧١,١ مليون جنيهه بنسبة إنخفاض قدرها ٦٢,٣٪.
- إنخفضت قيمة صادرات خضر مجمدة من ٦٧,٢ مليون جنيهه إلى ٦٣,٧ مليون جنيهه بنسبة إنخفاض قدرها ٥,٢٪.

ثانياً : الواردات طبقاً لدرجة الاستخدام :

ارتفعت قيمة الجملة العمومية للواردات من ٢٧,٨٧٤ مليار جنيه إلى ٣٠,٨٠٣ مليار جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ١٠,٥ %.

- أهم السلع التي ارتفعت قيمة وارداتها تتمثل في :

- ارتفعت قيمة واردات مواد أولية من حديد أو صلب من ١٧٦٣,٣ مليون جنيه إلى ٢٤٢١,٠ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٣٧,٣ %.
- ارتفعت قيمة واردات لدائن بأشكالها الأولية من ٨٢٨,٠ مليون جنيه إلى ١٢٥٣,٠ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٥١,٣ %.
- ارتفعت قيمة واردات البترول الخام من ٧٦٨,٧ مليون جنيه إلى ١٠٦٣,٦ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٣٨,٤ %.
- ارتفعت قيمة واردات خشب ومصنوعاته من ٥٩٥,٣ مليون جنيه إلى ٨٦٠,٧ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٤٤,٦ %.
- ارتفعت قيمة واردات مواد كيميائية عضوية وغير عضوية من ٦٩٣,٨ مليون جنيه إلى ٧٥٩,٥ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٩,٥ %.
- ارتفعت قيمة واردات الذرة من ٦٨٣,٤ مليون جنيه إلى ٦٩٦,١ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ١,٩ %.
- ارتفعت قيمة واردات ادوية ومحضرات صيدلة من ٣٨٤,٨ مليون جنيه إلى ٦٦١,٨ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٧٢,٠ %.
- ارتفعت قيمة واردات لحوم من ٣٣٣,٨ مليون جنيه إلى ٦٠٥,٤ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ٨١,٤ %.
- ارتفعت قيمة واردات نحاس ومصنوعاته من ٢٨٨,٨ مليون جنيه إلى ٥٨٢,٤ مليون جنيه بنسبة ارتفاع قدرها ١٠١,٧ %.

- أهم السلع التي إنخفضت قيمة وارداتها تتمثل في :

- إنخفضت قيمة واردات منتجات بترول من ٣٩٣٠,٧ مليون جنيه إلى ٣٨٠٨,٣ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٣,١ %.
- إنخفضت قيمة واردات القمح من ١٤٠٧,٨ مليون جنيه إلى ١٢٥٤,٥ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ١٠,٩ %.
- إنخفضت قيمة واردات سيارات ركوب من ٧٦٥,٥ مليون جنيه إلى ٦٨١,٨ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ١٠,٩ %.
- إنخفضت قيمة واردات دهون وشحوم وزيوت حيوانية ونباتية من ٧٩٥,٢ مليون جنيه إلى ٦١٢,٥ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٢٣,٠ %.
- إنخفضت قيمة واردات اجزاء سيارات من ٤١٧,٤ مليون جنيه إلى ٤٠٨,٠ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٢,٣ %.
- إنخفضت قيمة واردات انابيب ومواسير ولوازمها من حديد او صلب من ٤٣٩,٣ مليون جنيه إلى ٤٠٤,٦ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٧,٩ %.
- إنخفضت قيمة واردات خامات الحديد ومركزاتها من ٥٥٥,٠ مليون جنيه إلى ٢١٧,٣ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٦٠,٨ %.
- إنخفضت قيمة واردات محركات ومولدات ومحركات كهربائية من ٢٣٣,٤ مليون جنيه إلى ٢٠٦,٨ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ١١,٤ %.
- إنخفضت قيمة واردات فول صويا من ٢٥٦,٥ مليون جنيه إلى ١٨٥,٤ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٢٧,٧ %.
- إنخفضت قيمة واردات اجزاء لاجهزة الهاتف من ٢٢٠,٣ مليون جنيه إلى ١٦٤,٣ مليون جنيه بنسبة إنخفاض قدرها ٢٥,٤ %.

Exports and imports value in January 2012 compared to December 2011 & January 2011

قيمة الصادرات والواردات خلال شهريناير ٢٠١٢ مقارنا بشهري ديسمبر ٢٠١١ ويناير ٢٠١١

القيمة بالالف جنيه

Value in 000 L.E

Item	Change	January 2011	January 2012	Change	December 2011	January 2012	البيانات
	التغير	يناير ٢٠١١	يناير ٢٠١٢	التغير	ديسمبر ٢٠١١	يناير ٢٠١٢	
First : Exports							<u>أولا : الصادرات:</u>
Non - Petroleum Exports	1402226	8921022	10323248	-896363	11168663	10272299	الصادرات غير البترولية
Crude Oil & Its Products	-5754	3296626	3290872	-1671256	5013077	3341821	البترول الخام ومنتجاته
Total Exports	1396472	12217648	13614120	-2567619	16181740	13614120	الجملة العمومية للصادرات
Second : Imports							<u>ثانيا : الواردات:</u>
Non - Petroleum Imports	-534558	24691223	24156665	-3024638	27181303	24156665	الواردات غير البترولية
Crude Oil & its Products	3463083	3183100	6646183	1892623	4753560	6646183	البترول الخام ومنتجاته
Total Imports	2928525	27874323	30802848	-1132015	31934863	30802848	الجملة العمومية للواردات

Exports and imports value in January 2012 compared to December 2011 & January 2011
 قيمة الصادرات والواردات خلال شهريناير ٢٠١٢ مقارناً بشهري ديسمبر ٢٠١١ ويناير ٢٠١١

Item	Change	January 2011	January 2012	Change	December 2011	January 2012	البيانات
	التغير	يناير ٢٠١١	يناير ٢٠١٢	التغير	ديسمبر ٢٠١١	يناير ٢٠١٢	
First : Exports							أولاً : الصادرات:
Non - Petroleum Exports	239304	1522463	1761767	-95463	1848535	1753072	الصادرات غير البترولية
Crude Oil & its Products	-983	562603	561620	-259404	829719	570315	البترول الخام ومنتجاته
Total National Exports	238321	2085066	2323387	-354867	2678254	2323387	الجملة العمومية للصادرات
Second : Imports							ثانياً : الواردات:
Non - Petroleum Imports	-91228	4213807	4122579	-376222	4498801	4122579	الواردات غير البترولية
Crude Oil & its Products	591010	543228	1134238	347472	786766	1134238	البترول الخام ومنتجاته
Total Imports	499782	4757035	5256817	-28750	5285567	5256817	الجملة العمومية للواردات
Average us\$ exchange rate		5.859600	5.859600		6.041900	5.859600	* متوسط سعر الدولار

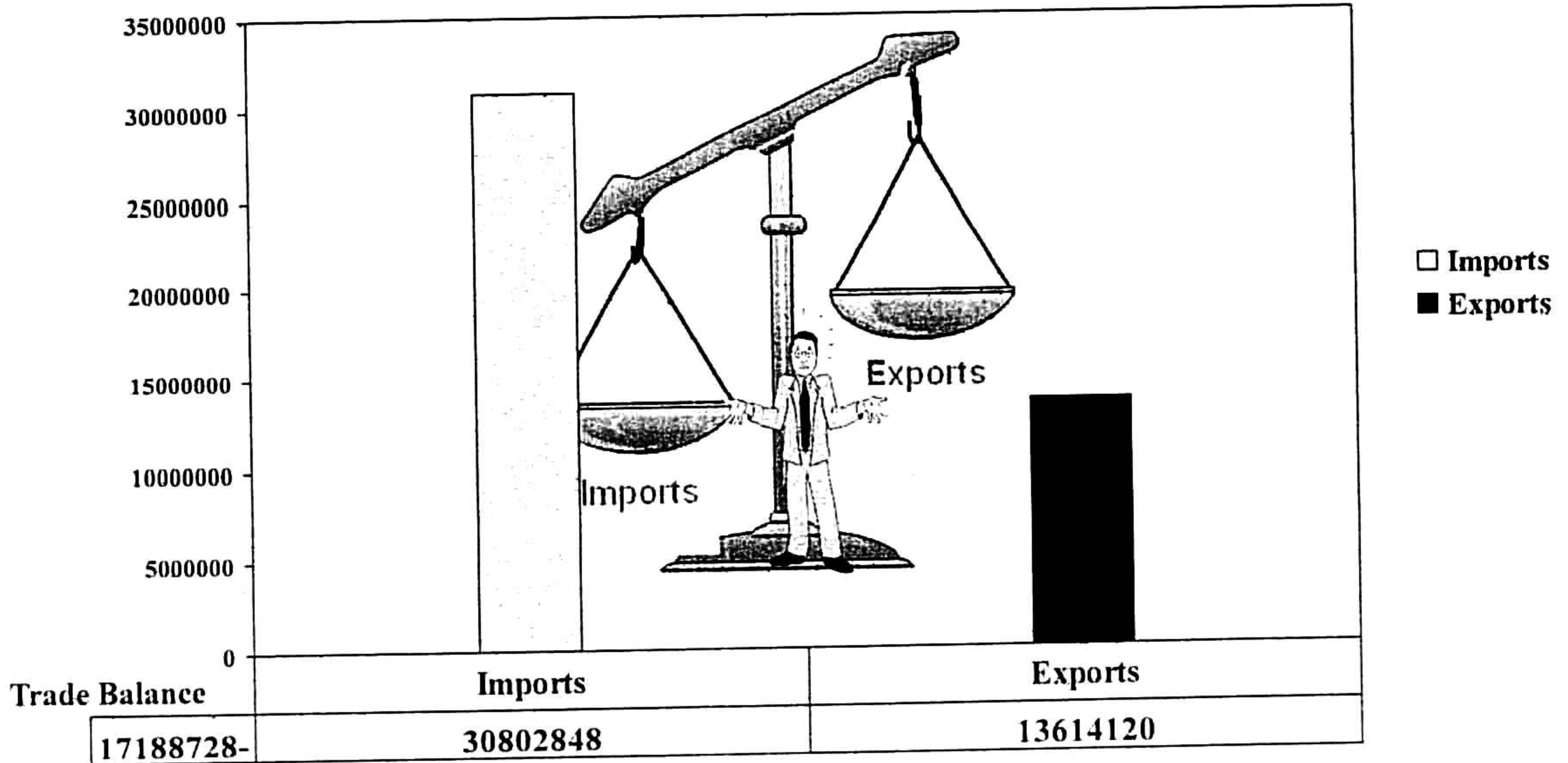
*Source: Central Bank of Egypt

* المصدر: البنك المركزي المصري

Trade balance for A.R.E during January 2012

الميزان التجاري لجمهورية مصر العربية خلال شهر يناير ٢٠١٢

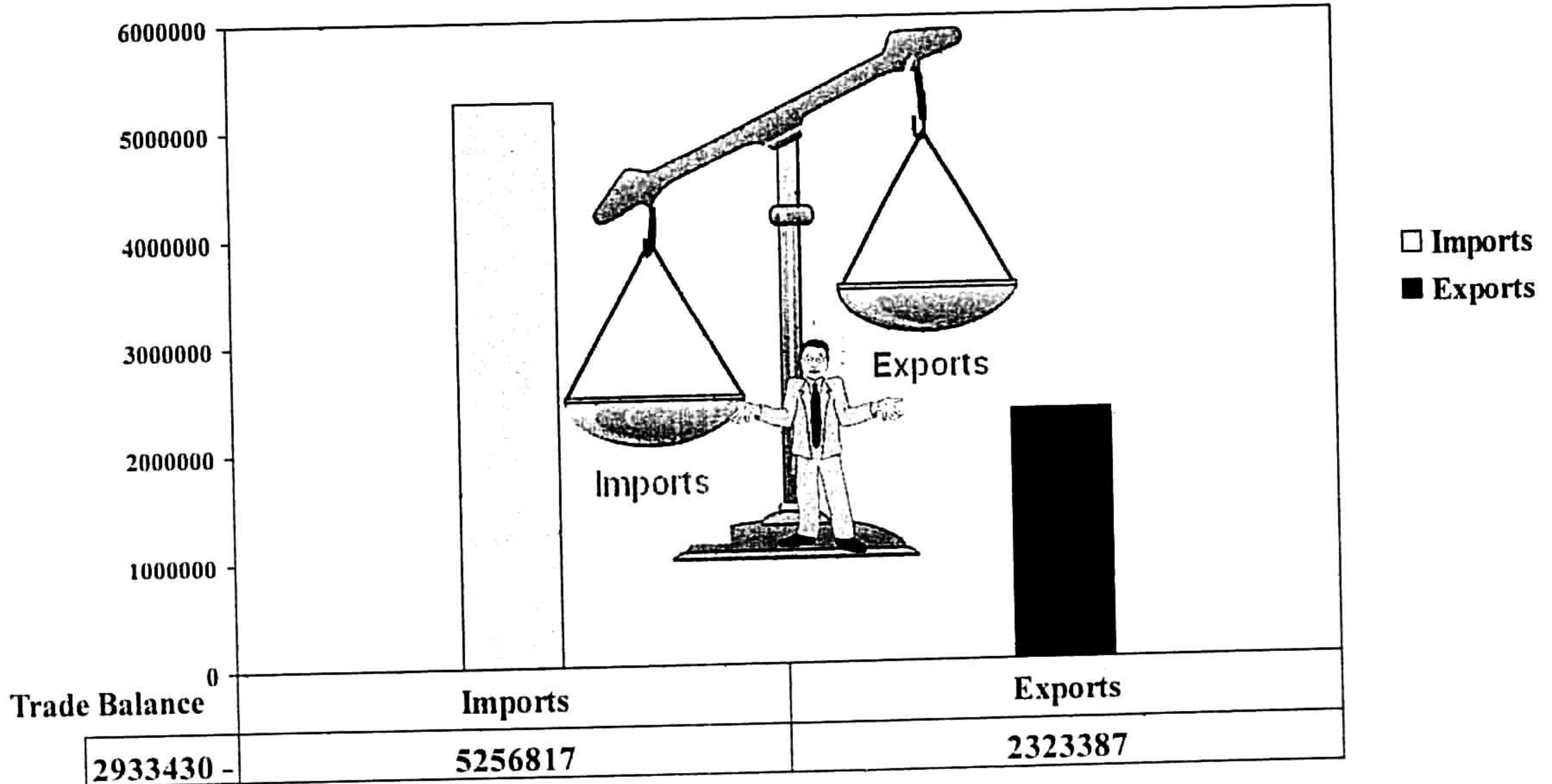
Value in 000 L.E



Trade balance for A.R.E during January 2012

الميزان التجاري لجمهورية مصر العربية خلال شهر يناير ٢٠١٢

Value in 000 \$



Average us \$ exchange rate : 5.8596

Trade balance of A.R.E by general trade system during January 2012
الميزان التجارى لجمهورية مصر العربية طبقا لنظام التجارة العام خلال شهريناير ٢٠١٢

القيمة بالالف جنيه

جدول ١

Table 1

Value in 000 L.E

item	Trade Balance	Trade volume	Imports الواردات				Exports الصادرات				البيان
			Total Imports	Imports except crude oil and its products	(1) Products petroleum	(1) Crude oil	Total Exports	Exports except crude oil and its products	(1) Products petroleum	(1) Crude oil	
period	الميزان التجارى	حجم التجارة	الجملة العمومية للواردات	الواردات عدا البترول الخام ومنتجاته	(١) منتجات البترول	(١) البترول الخام	الجملة العمومية للصادرات	الصادرات عدا البترول الخام ومنتجاته	(١) منتجات البترول	(١) البترول الخام	المدة
January 2012	-17188728	44416968	30802848	24156665	5582583	1063600	13614120	10272299	2048411	1293410	يناير ٢٠١٢
*January 2011	-15656675	40091871	27874323	24691223	2414400	768700	12217648	8921022	2499016	797610	*يناير ٢٠١١
Change	-1532054	4324997	2928525	-534558	3168183	294900	1396472	1351277	-450605	495800	التغير

* بلغت مدفئة كما هو وارد فى المنهجية .

*Validated Data as stated in the methodology

Note:
Source : Egyptian General Petroleum Corporation (including supply ships and aircrafts) as of October 1998
(1) .

ملحوظة
(١) المصدر : الهيئة المصرية العامة للبترول (يشمل نوعين السفن والطائرات) اعتباراً من النوفمبر ١٩٩٨ .

Exports through ports during January 2012

الصادرات عن طريق الموانئ خلال شهر يناير ٢٠١٢

Table No. 2- A

Value in 000 LE

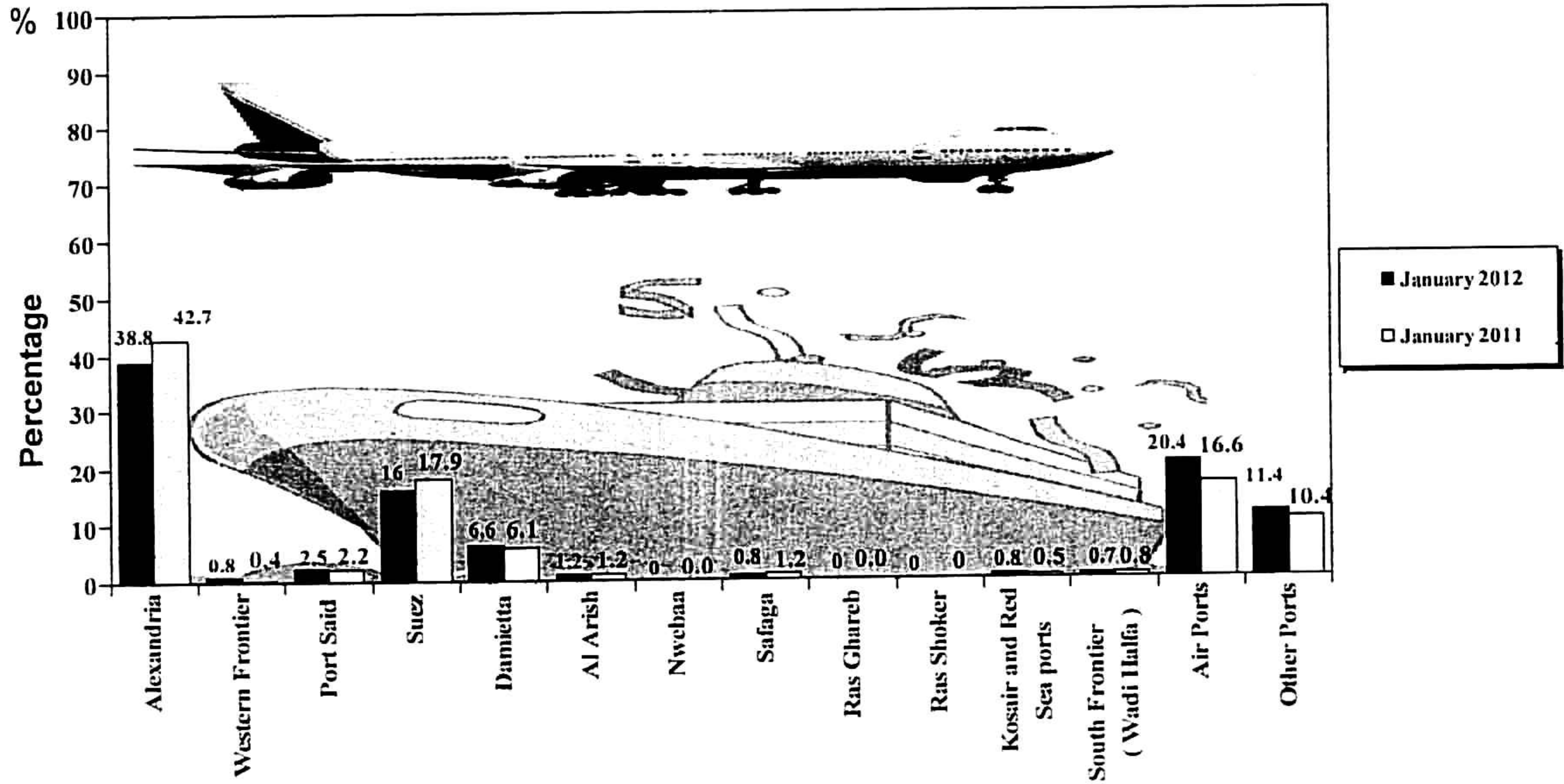
القيمة بالآلاف جنيه

جدول ١-٢

PORTS	Change التغيير	January يناير		الموانئ
		2011	2012	
Alexandria	63455	5214399	5277854	الإسكندرية
Western Frontier	56197	50826	107023	الحدود الغربية
Port Said	73938	272272	346210	بورسعيد
Suez	-3543	2187253	2183710	السويس
Damietta	145739	748908	894647	دمياط
Al Arish	22074	145982	168056	العريش
Nwebaa	1379	173	1552	نويبع
Safaga	-39759	142565	102806	سلاطينا
Ras Ghareb	-	-	-	رأس غارب
Ras Shoker	-	-	-	رأس شوكر
Kosair and Red Sea ports	43210	59069	102279	القصور وموانئ البحر الأحمر
South Frontier (Wadi Halfa)	-2622	100180	97558	الحدود الجنوبية (وادي حلفا)
Air Ports	743185	2033069	2776254	المطارات
Other Ports	293219	1262952	1556171	موانئ أخرى
Total	1396472	12217648	13614120	الجملة

Percentage distribution of exports through ports during January 2012 compared to January 2011

التوزيع النسبي للصادرات عن طريق المواني خلال الفترة يناير ٢٠١٢ مقارنة بالفترة يناير ٢٠١١



Imports through ports during January 2012

الواردات عن طريق المواني خلال شهر يناير ٢٠١٢

Table No. 2-B

Value in 000

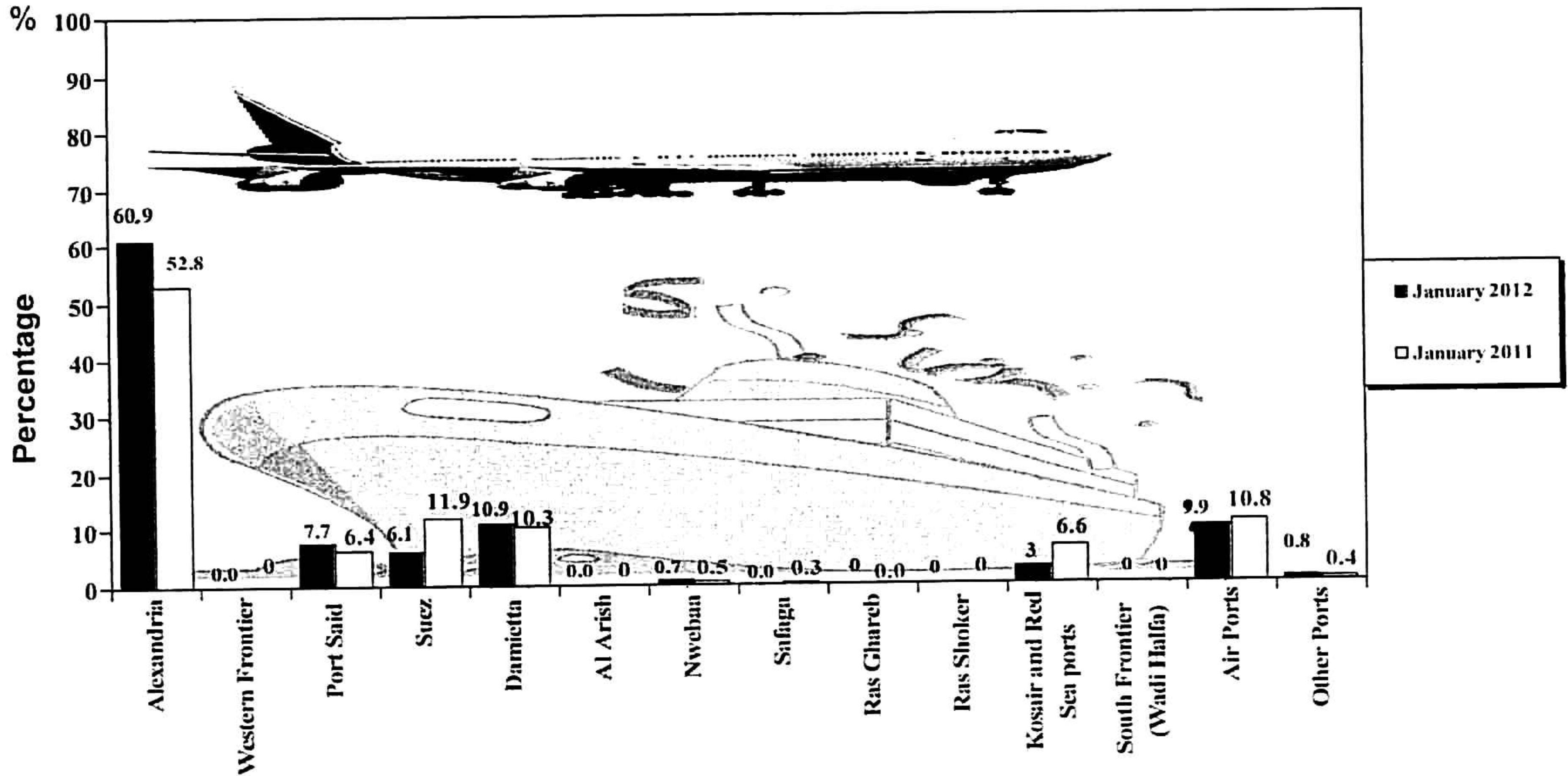
القيمة بالالف جنيه

جدول ٢-ب

PORTS	Change التغيير	January يناير		المواني
		2011	2012	
Alexandria	4023200	14722685	18745885	الاسكندرية
Western Frontier	4216	-	4216	الحدود الغربية
Port Said	579553	1785224	2364777	بورسعيد
Suez	-1444105	3320294	1876189	السويس
Damietta	479587	2875405	3354992	دمياط
Al Arish	-	-	-	العريش
Nwebaa	63338	136717	200055	نويبع
Safaga	-43082	67545	24463	سفاجا
Ras Ghareb	-	-	-	راس غارب
Ras Shoker	-	-	-	راس شكير
Kosair and Red Sea ports	-929145	1849153	920008	القصور ومواني البحر الأحمر
South Frontier (Wadi Halfa)	-	-	-	الحدود الجنوبية (وادي حلفا)
Air Ports	31890	3019030	3050920	المطارات
Other Ports	163073	98270	261343	مواني أخرى
Total	2928525	27874323	30802848	الجملة

Percentage distribution of imports through ports during January 2012 compared to January 2011

التوزيع النسبي للواردات عن طريق الموانئ خلال الفترة يناير ٢٠١٢ مقارنة بالفترة يناير ٢٠١١



Total trade traffic distributed by manufacturing and usage degree
during January 2012

إجمالي حركة التجارة موزعة طبقاً لدرجة التصنيع والإستخدام خلال شهر يناير ٢٠١٢

Table No.3

Value In 000 L.E

القيمة بالآلاف جنيه

الجدول الثالث

Item	The القيمة النسبية % percentage value		Value القيمة			البيان
	يناير January		يناير January			
	2011	2012	التغير Change	2011	2012	
National Exports :						الصناعات الوطنية :
Fuel	26.6	27.2	463805	3244225	3708030	الوقود
Raw Cotton	1.6	1.0	-62152	199206	137054	القطن الخام
Raw Materials	11.7	9.0	-208155	1432473	1224318	المواد الخام
Semi-manufactured commodities	15.3	19.1	725188	1869338	2594526	السلع نصف مصنعة
Finished Commodities	43.9	42.1	374732	5356441	5731173	السلع تامة الصنع
Electric Power	0.9	1.6	103054	115965	219019	الطاقة الكهربائية
Total Exports	100.0	100.0	1396472	12217648	13614120	جملة الصادرات الوطنية
Imports :						الواردات :
Fuel	16.9	16.0	206608	4724565	4931173	الوقود
Raw Materials	12.2	8.8	-670920	3395238	2724319	المواد الخام
Intermediate Commodities	38.7	42.4	2265662	10790523	13056185	السلع الوسيطة
Investment Commodities	15.1	10.5	-951668	4193512	3241844	السلع الاستثمارية
Durable Consumer Commodities	5.6	5.4	101013	1556584	1657596	السلع الاستهلاكية المعمرة
Non Durable Consumer Commodities	11.5	16.9	1977878	3213853	5191731	السلع الاستهلاكية غير المعمرة
Electric Power	0.0	0.0	-48	48	-	طاقة كهربائية
Total Imports	100.0	100.0	2928525	27874323	30802848	جملة الواردات

(0.0) ratio is less than 0.05%

(0.0) النسبة اقل من 0.05%

The Most important exports according to the manufacturing degree During January 2012

أهم الصادرات طبقاً لدرجة التصنيع خلال شهر يناير ٢٠١٢

Table No 4

Value in 000 s

الجدول رقم ٤ قيمة بالآلاف جنيه

Commodities	التغير Change	January		الأصناف
		يناير 2011	يناير 2012	
1- Fuel out of Which :	463805	3244225	3708030	١- الوقود (جملة) وأهمها :
Crude Oil	495800	797610	1293410	البتروال الخام
Petroleum Products	-32840	2393890	2361050	منتجات البترول
Coal	48	47341	47389	الفحم بأنواعه
2-:Raw Cotton :	-62152	199206	137054	٢- القطن الخام :
3-Total Raw Material out of Which :	-208155	1432473	1224318	٣- المواد الخام (جملة) وأهمها :
Onion , fresh	-95071	135001	39930	بصل طازج
Potatoes	-39522	47290	7768	بطاطس
Orange, fresh	-82863	479947	397084	برتقال طازج
Groundnuts	15572	20552	36124	فول سولاني
Tomato,fresh	-20517	35385	14868	طماطم طازجة
Leguminous Veg.	2567	40206	42773	خضروات بقولية
Legumes, dry	14108	52259	66367	بقول جافة
Lime, Sour	-2357	3618	1261	ليمون حامض
Fruits, fresh	32103	139601	171704	فواكه طازجة
Spices	15	1	16	بهارات واقوية
Oil Seeds	-17065	30466	13401	بذور زيتية وعلقية
Plants, Roots for Perfumery & Pharmacy	-3512	30129	26617	نباتات وجذور للطور والطب
Flax, Raw And derivatives	-268	6263	5995	كتان خام ومشتقاته
Marble	4512	79961	84473	رخام
Sands	1628	7566	9194	رمال
4- Semi- Finished Commodities of Which :	725188	1869338	2594526	٤- السلع نصف المصنعة (جملة) وأهمها :
Cotton Yarn	-18281	113391	95110	غزل القطن
Essential Oils	1004	16431	17435	زيوت وراتنج عطرية
Carbon	48968	115078	164046	كربون
Animal Veg. Fats, Oils	81036	84432	165468	زيوت ودهون نباتية وحيوانية
Hides, Skins of Bovine,tanned	-38591	55985	17394	جلود البقر مدبوغة
Wood tar oils	-123348	123348	-	زيوت قطران خشب
Wax of Mineral Materials	16034	100503	116537	شموع مواد معدنية
Sodium soda	4467	16172	20639	صودا كاوية
Plastics of Primary Forms	37351	134694	172045	لدائن بأشكالها الأولية
Ferro- Silicon	-11443	22580	11137	حديد سيلكون
Molasses	-47	58	11	مولاس
Propan Liquified	-64270	167970	103700	بروبان مسيل

The Most important exports according to the manufacturing degree During January 2012

أهم الصادرات طبقاً لدرجة التصنيع خلال شهر يناير ٢٠١٢

Cont. Table

Value at 000 L.E

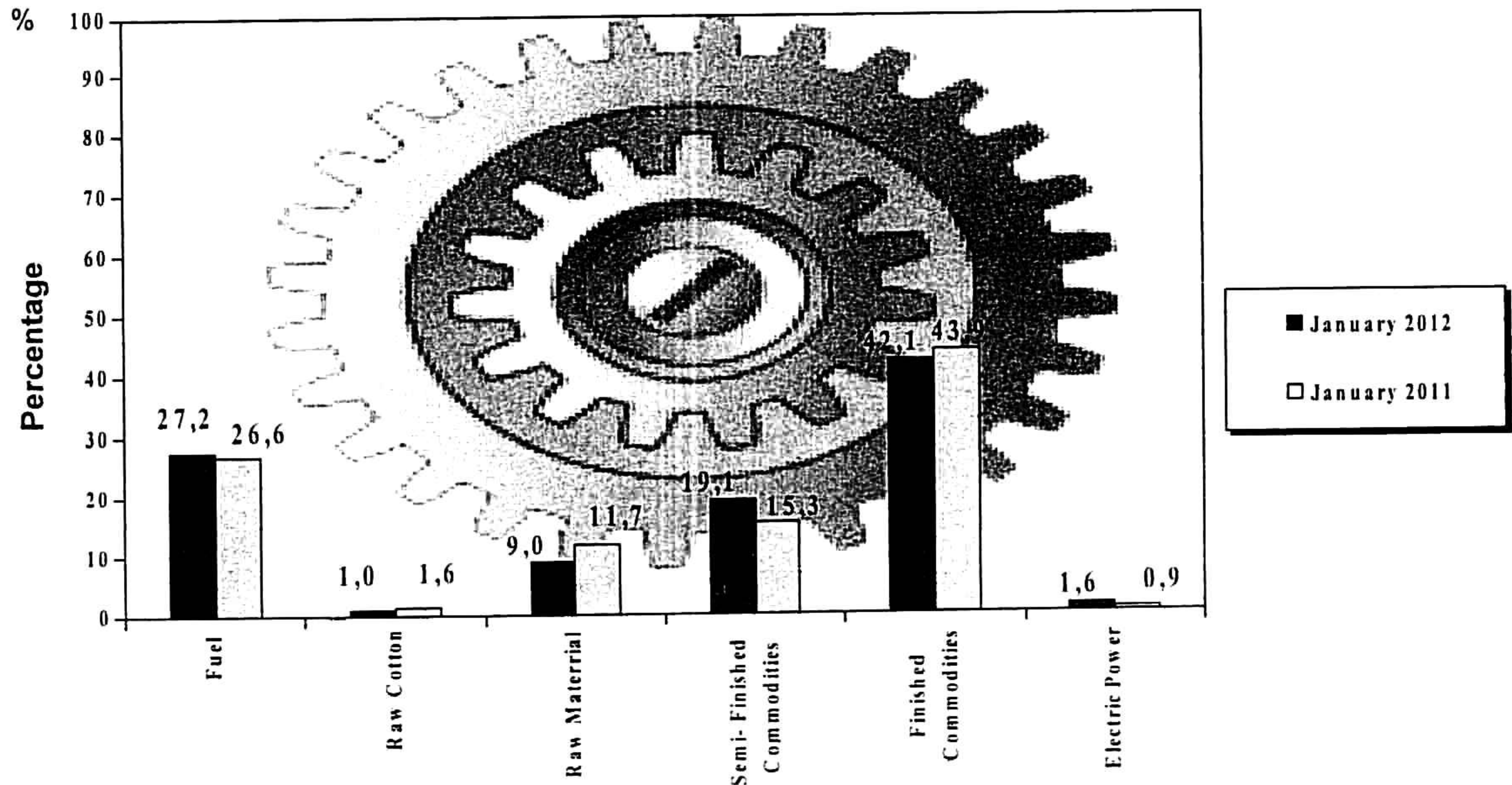
القيمة بالآلاف جنيه

الجداول الربع

Commodities	التغير Change	January يناير		الأصناف
		2011	2012	
5-(Finished Commodities out of Which :	374732	5356441	5731173	٥- السلع تامة التصنيع (جملة) وأهمها :
Dairy Products	3773	202747	206520	منتجات الألبان
Vegetables, Frozen	-3519	67185	63666	خضار مجمدة أو مبردة
Onion, Dry	4181	18324	22505	بصل مجفف
Rice, Husked, Bleashed	-2223	2223	-	أرز مبيض مفشور
Miscellaneous Edible Preparations	62388	200530	262918	عجائن ومحضرات غذائية متنوعة
Medicaments and Pharma. Goods	22205	96359	118564	أدوية ومحضرات صيدلة
Fertilisers	-220620	710477	489857	أسمدة
Perfumes & Beauty Prep.	19421	38042	57463	مستحضرات عطور وتجميل
Soap and Washing Prep	27093	67975	95068	صابون ومحضرات تنظيف
Bath , Shower Baths of Plastic	7448	37912	45360	مفاتيح وأحواض من لدائن
Pneumatic tyres and Inner Tubes	2832	31651	34483	إطارات لخرجية وتعليب للخلية لوسائل النقل
Sanitary Paper	26343	35332	61675	ورق صحي
Printed Books, Newspapers	27953	3574	31527	كتب وصحف
Cotton fabrics	-6676	36987	30311	أقمشة قطنية
Carpets and Kolem	41208	115717	156925	سجاد وكليم
Ready-made clothes	133077	559290	692367	ملابس جاهزة
Other Articles of Textile Materials	-3190	139914	136724	أصناف أخرى جاهزة من مواد نسجية
Footwear & Parts Thereof	-2315	8396	6081	أحذية وأجزاءها
Tiles and Sanitary Fixtures	65444	133239	198683	بلاط وأدوات صحية خزفية
Rods, Bars, Angles, Wires of Iron	-6691	118676	111985	قضبان وعيدان وزوايا وأسلاك من حديد
Rods, Bars, Angles of Aluminium	46044	55735	101779	قضبان وعيدان وزوايا من الألمنيوم
Furniture	34688	127058	161746	أثاث
Flat- Rolled Prod. Of Iron. Or Steel	-98932	121893	22961	منتجات مسطحة بالدفلة من حديد أو صلب
Articles of Plastic	16648	112694	129342	مصنوعات من لدائن
Sugar , Refined	-117640	188735	71095	سكر مكرر
6-Electric power	103054	115965	219019	٦- الطاقة الكهربائية
Total Exports	1396472	12217648	13614120	الجملة الموزونة للصادرات

Percentage distribution of exports by manufacturing degree during January 2012 compared to January 2011

التوزيع النسبي للصادرات طبقاً لدرجة التصنيع خلال الفترة يناير ٢٠١٢ مقارنة بالفترة يناير ٢٠١١



The most important imports by usage degree during January 2012

أهم الواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال شهر يناير ٢٠١٢

Table No.5

Value in 000 L.E

القيمة بالآلاف جنيه

الحول للناس

Commodities	يناير January			الأصناف
	التغير Change	2011	2012	
1- Fuel , which includes :	206608	4724565	4931173	١- الوقود (جملة) وأهمها:
Crude Oil	294900	768700	1063600	البنزول الخام
Petroleum Products	-122461	3930724	3808263	منتجات البنزول
Coal	36654	20220	56874	الفحم بأنواعه
2- Raw Material, which includes :	-670919	3395238	2724319	٢- المواد الخام (جملة) وأهمها:
Wheat	-153251	1407776	1254525	قمح
Maize	12661	683434	696095	ذرة
Soya Beans	-71030	256450	185420	فول صويا
Sesam	4687	23000	27687	سمسم
Tobacco	25118	23148	48266	تبغ ورق دخان
Crude Sulfur	31720	4106	35826	كبريت خام
Kaolin	15539	14239	29778	صلصال صلب
Marble and Granite	5770	5583	11353	رخام وجرانيت
Iron ores and concentrates	-337666	555014	217348	خامات الحديد ومركزاتها
Aluminium Ores ,Concentrates	-6979	7340	361	خامات الألمنيوم ومركزاتها
3- Intermediate Commodities , which includes :	2265662	10790523	13056185	٣- السلع الوسيطة (جملة) وأهمها:
Animal , Vegetable Fats and Products Thereof	-182709	795169	612460	دهون وشحوم وزيوت حيوانية ونباتية
Plastics of Primary Forms	425086	827962	1253048	لدائن بلاستيكية الأولية
Raw Sugar	409668	-	409668	سكر خام
Petroleum Oils & Other Mineral Oils	55292	-	55292	زيوت نفط وزيوت من مواد معدنية أخرى
Chemicals , Organic & Non- Organic	65715	693792	759507	مواد كيميائية عضوية وغير عضوية
Wood & Prod. Thereof	265360	595324	850684	خشب ومصنوعاته
Cement	-34599	55641	21042	أسمنت
Newsprint & Printing Paper	-27737	143334	116597	ورق صحف وطباعة
Kraft Paper	-73654	112164	38510	ورق كرافت
Primary Forms of Iron or Steel	657644	1763337	2420981	مواد أولية من حديد أو صلب
Tyres & Inner Tubes	86056	215056	301112	إطارات خارجية وأنتليب داخلية لوسقل النقل
Filament Yarns , Synth. or Artificial	120158	220578	340736	خيوط من شعيرات وألياف نبتية أو اصطناعية
Tobacco Cut or Pressed or for Chewing	41781	63122	104903	تبغ مفروم أو مكبوس أو للمضغ

The most important imports by usage degree during January 2012

أهم الواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال شهر يناير ٢٠١٢

Table No. 5

Value in 000 L.E

القيمة بالآلاف جنيه

نوع البند الرئيس

Commodities	January يناير			الأصناف
	التغير Change	2011	2012	
3- Intermediate Commodities (Cont.) :				٣- نابع السلع الوسيطة:
Cast or Drawn or Float Glass	3686	4939	8625	زجاج مصبوب أو منلوح أو مسحوب
Crude forms of non-monetary gold	-60307	60307	-	اشكال خام من ذهب غير نقدي
Tubing of Iron, Steel with Fittings	-34716	439313	404597	انابيب ومواسير ولوازمها من حديد أو صلب
Copper and Articles Thereof	293577	288829	582406	نحاس ومصنوعاته
Wires and Connectors for Elect	552	103154	103706	أسلاك وموصلات للكهرباء
Tanning or Dyeing Extracts, Dyes	78160	217497	295657	خلاصات للصبغة والصبغة
Parts for Lifting & Hoisting Mach	-15076	34440	19364	أجزاء لأجهزة الرفع والتحميل
Parts for Data Processing, Calcu.& Writers	41648	81146	122794	أجزاء ولوحات الآلات الحاسبة والكتابة وأجهزة معالجة المعلومات
Electrical Insulators of any Material	-15466	49434	33968	عزلات للكهرباء وأجزائها من جميع المواد
Parts for Transformers & Elec. Motors	-3455	6026	2571	أجزاء المحولات والمحركات الكهربائية
Parts for Telph. Teleg. Appr	-55964	220271	164307	أجزاء لأجهزة الهاتف والبرق
Parts for Motor Vehicles	-9444	417427	407983	أجزاء للسيارات
4- Capital Commodities, which includes :	-951668	4193512	3241844	٤- السلع الاستثمارية (جملة) وأهمها:
Seeds for Sowing	-49300	139882	90582	نقاوي وبنور للبذار
Doors, Sheets Pilling and Structures of Iron or Steel	-48135	64667	16532	أبواب ودعائم ومنشآت من حديد أو صلب
Sparks	32821	57182	90003	محركات
Pumps And Fan	49709	172969	222678	مضخات ومراوح
Lifts, Pulley Tackle and Self-Propelled Bulldozers	-14638	104949	90311	مصاعد وروافع وبولدوزرات
Machines for Fibers & Textiles	10919	80761	91680	آلات ومكينات حياك ونسيج
Automatic Data Process. Machines	35097	56385	91482	أجهزة اتوماتيكية لمعالجة المعلومات
Machines Having Individual Functions N.S.E	22403	123755	146158	آلات وأجهزة لثبة ذات وظيفة خاصة
Engines, Generators & Elec. Motors	-26648	233445	206797	محركات ومولدات ومحركات كهربائية
Tele Communications & Centrals App.	56355	57240	113595	أجهزة اتصالات وسنترالات
Tractors (complete units)	-76043	164588	88545	جرارات وحدات كاملة
Busses, Micro Buses and Mini-Buses	74454	46553	121007	أوتوبيس وميكروباص وميني باص وحدات كاملة
Motor Vehicles for The Transport of Goods	7361	238042	245403	سيارات نقل البضائع
Special Purpose Motor Vehicles	-39984	57707	17723	عربات سيارات للإمتعالات الخاصة
Medical or Surgical Instr. & Appl.	63157	101249	164406	أدوات وأجهزة للطب والجراحة

The most important imports by usage degree during January 2012

أهم الواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال شهريناير ٢٠١٢

Table No 5

Value in 000 L.E

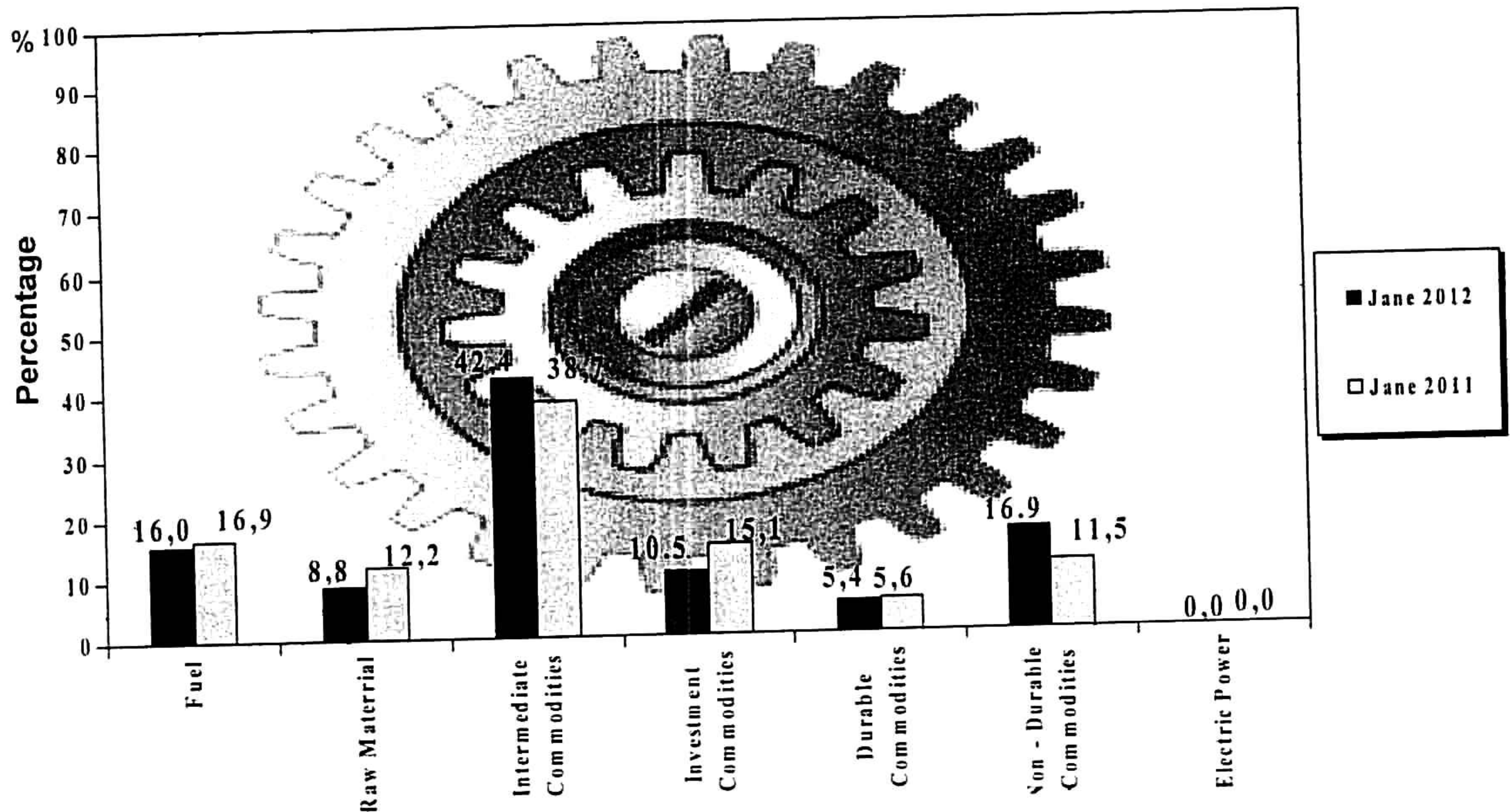
قيمة بالآلاف جنيه

نوع البند الخامس

Commodities	يناير January			الاصناف
	التغير Change	2011	2012	
5- Durable Cosumer Commodities , which includes :	101012	1556584	1657596	٥- السلع الاستهلاكية المعمرة (جملة) وأهمها:
Refrigerators	8935	62799	71734	ثلاجات
Washing Machines	10599	15477	26076	غسالات
Magnatic Tapes And Discs	4517	5198	9715	أشرطة وأقراص ممغنطة بأنواعها
Television Receivers	3327	16538	19865	تلفزيونات
Motor Vehicles	-83752	765540	681788	سيارات ركوب
Furniture, Seats and Mattres	7004	56389	63393	أثاث ومقاعد وحوامل فرش
Telephone Sets	48884	308222	357106	أجهزة تليفون للأفراد
6- Non - Durable Cosumer Commodities , which includes :	1977878	3213853	5191731	٦- السلع الاستهلاكية غير المعمرة (جملة) وأهمها:
Cows, Baffaloes, live	-6911	21875	14964	أبقار وجواميس حية
Meat	271633	333809	605442	لحوم
Fish Including Preserved	56588	206718	263306	أسماك بما فيها أسماك محفوظة
Dairy Products	193563	308635	502198	اللبان ومنتجاتها
Lentils	40231	45862	86093	عدس
Apples, fresh	44502	79004	123506	تفاح طازج
Tea	33115	90876	123991	شاي
Wheat Flour	954	355	1309	دقيق قمح
Sugar, Refined	19758	35657	55415	سكر مكرر
Medicaments and Pharmctcl. Goods	277003	384797	661800	أدوية ومحضرات صيدلة
Soap and Washing Prep.	22790	96110	118900	صابون ومستحضرات تنظيف
Insecticides	16798	24376	41174	مبيدات حشرية
Preparation for Feeding Animals	22321	34743	57064	محضرات لتغذية الحيوانات
Oil - Cake	93811	84440	178251	كسب
Footwear and Soles	21895	22883	44778	أحذية ونعال
Toys	1845	28384	30229	لعاب أطفال
Broad Beans & Horse Beans, Not for Sowing	26442	142368	168810	فول عريض وفول صغير لغير البذار
Oils, Refined	1871	1334	3205	زيوت مكررة
7- Electric Power	-48	48	-	٧- الطاقة الكهربائية
Total Imports	2928525	27874323	30802848	جملة الواردات

Percentage distribution of imports by manufacturing degree during January 2012 compared to January 2011

التوزيع النسبي للواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال الفترة يناير ٢٠١٢ مقارنة بالفترة يناير ٢٠١١



المبادىء التجارية لجمهورية مصر العربية لأخبر خمس دول



The most important exports of five largest countries according to commodities in January 2012

أهم صادرات أكبر خمس دول طبقاً للأصناف خلال شهر يناير ٢٠١٢

Table No. 8 B

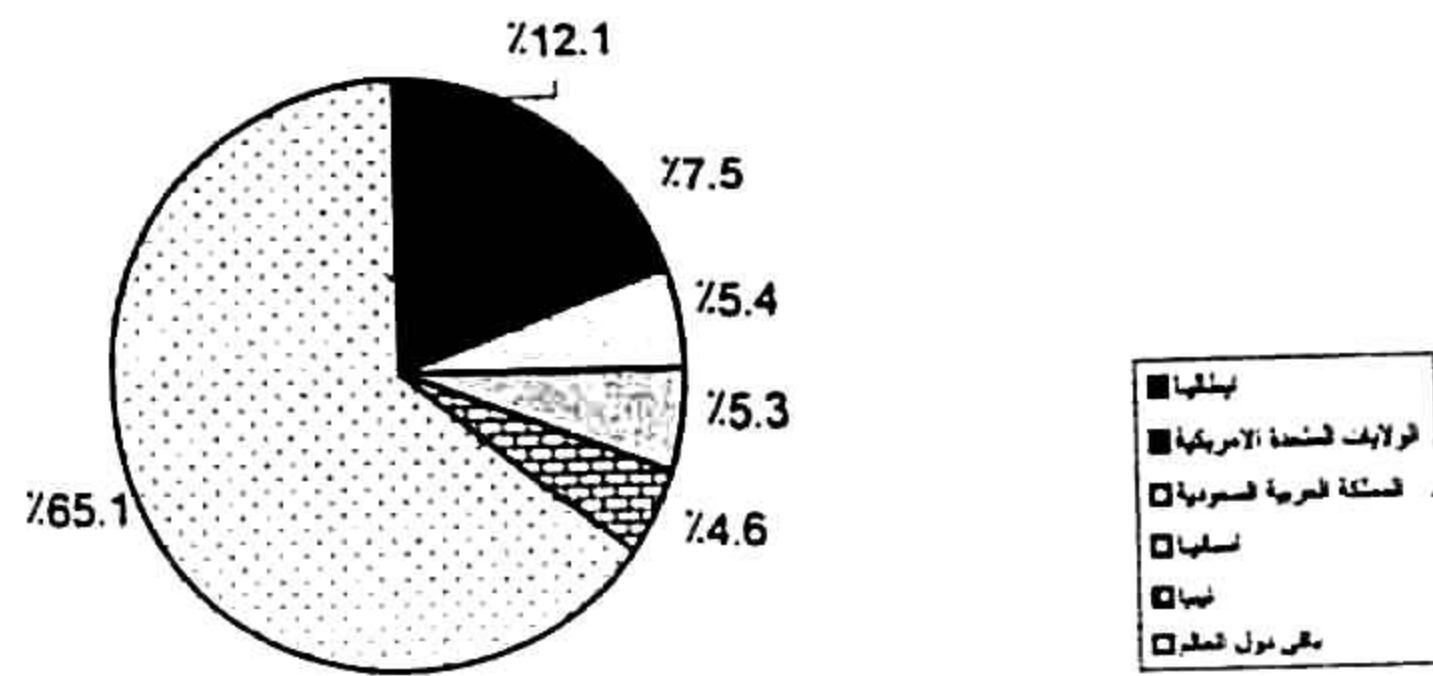
Value in MM1 E

القيمة بالآلاف جنيه

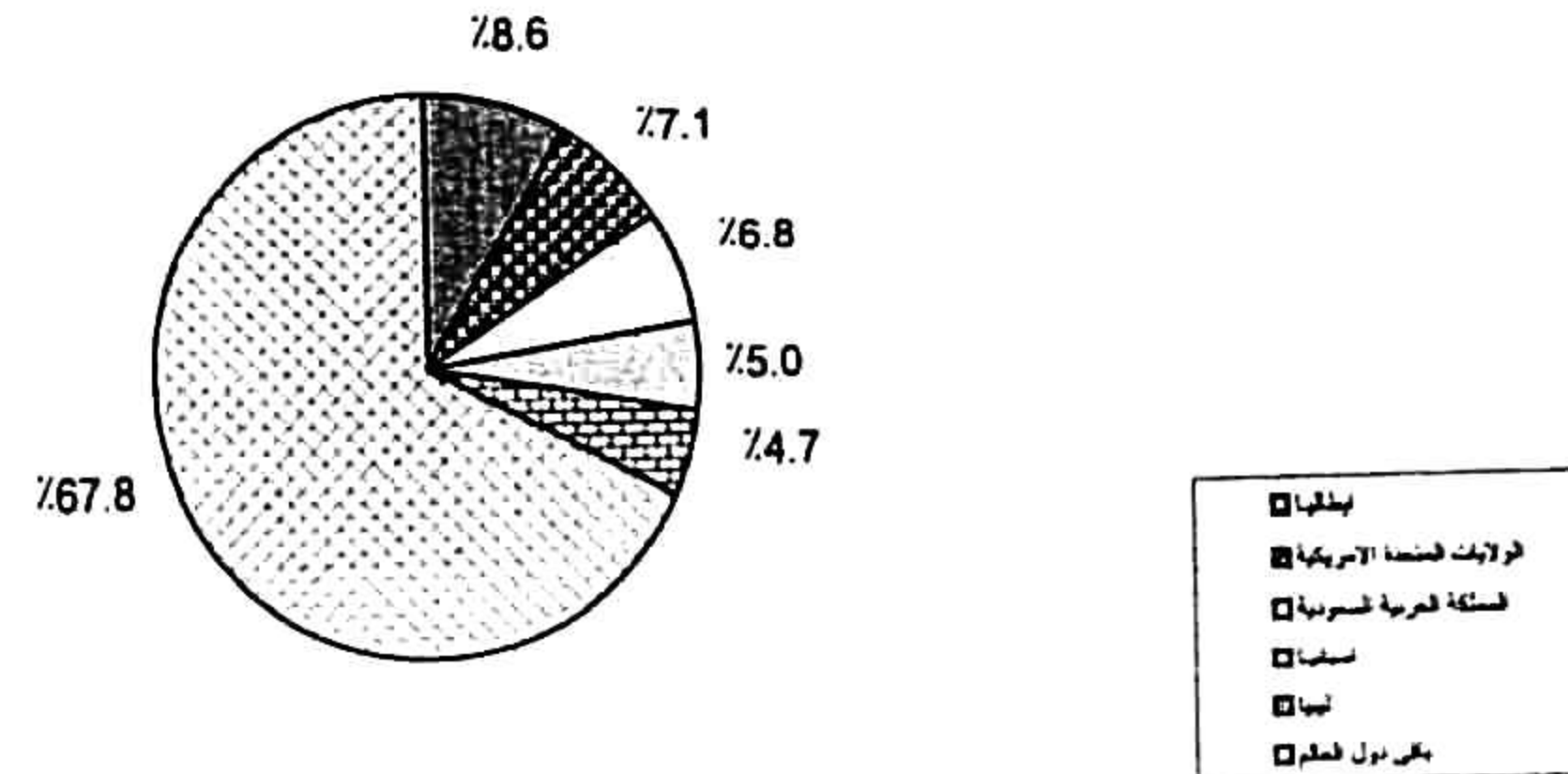
العدد الممرا

countries	Commodities	January يناير			البلد	
		نسبة التغير % percentage	تغير Change	2011		2012
Italy		-21.0	-311965	1483954	1171989	إيطاليا
	MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	16.6	81191	489060	570251	وقود وزيوت معدنية ومنتجات تطهيرها
	ALUMINIUM AND ARTICLES THEREOF	3.3	5214	158934	164148	المشهور ومصنوعاته
	COTTON	-22.2	-13144	59242	46098	قطن
	MISCELLANEOUS CHEMICAL PRODUCTS	-63.6	-74726	117432	42706	منتجات كيميائية متنوعة
	ORGANIC CHEMICALS PROD	-77.6	-130346	167970	37624	منتجات كيميائية عضوية
United States of America		6.3	57612	911379	968991	الولايات المتحدة الأمريكية
	MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	172.4	196520	113990	310510	وقود وزيوت معدنية ومنتجات تطهيرها
	GARMENTS&CLOTHING ACCES—NOT KNITTED	12.4	25356	204998	230354	البساتوناهمن غير المنصرت
	GARMENTS&CLOTHING ACCES—OF KNITTED	40.1	38687	96375	135062	البسة وتولاهما من منصرت
	FERTILIZERS	-74.0	-190946	257873	66927	أسمدة
	INORGANIC CHEMICALS PROD	-7.8	-4562	58731	54169	منتجات كيميائية غير عضوية
KINGDOM OF SAUDI-ARABIA		41.8	274583	656353	930936	المملكة العربية السعودية
	IRON AND STEEL	93.1	69541	74716	144256	حديد وصلب فولاذ
	EDIBLE FRUIT AND NUTS	19.3	22787	118186	140974	فواكه والمكس صالحة للأكل
	ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS	384.7	74342	19323	93665	الات وأجهزة كهربائية وأجزاها
	COPPER AND ARTICLES THEREOF	91.4	34531	37782	72313	نحاس ومصنوعاته
	DAIRY PRODUCES—BIRDS EGGS—NATURAL HONEY	11.3	5845	51883	57728	البان ومنتجاتها وبيض وعسل
Spain		4.3	27586	648837	676424	إسبانيا
	MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	-2.1	-8475	399030	390555	وقود وزيوت معدنية ومنتجات تطهيرها
	INORGANIC CHEMICALS PROD	142.8	31886	22333	54219	منتجات كيميائية غير عضوية
	GARMENTS&CLOTHING ACCES—NOT KNITTED	113.7	16639	14633	31272	البساتوناهمن غير المنصرت
	FERTILIZERS	29.7	6963	23428	30391	أسمدة
	IRON AND STEEL	-73.3	-67547	92150	24603	حديد وصلب فولاذ
Libya		12.4	70705	568078	638783	ليبيا
	SALT—SULPHUR—EARTHS STONE & CEMENT	142.5	56381	39553	95934	شحوم ودهون وزيوت وشحوم نباتية حيوانية
	CERAMIC PRODUCTS	234.9	45254	19265	64518	ملاح ، كبريت ، ثرابة ، اججر واسنت
	ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS	-4.0	-1733	42892	41159	منتجات من خزف
	PRINTED BOOKS—NEWSPAPERS & PICTURES	-34.0	-21002	61709	40708	الات وأجهزة كهربائية وأجزاها
			76049.9	27499	36	كتب وصحف وصور
TOTAL most important five largest countries		2.8	118522	4268601	4387123	جملة أهم خمس دول
TOTAL world Countries		11.4	1396472	12217648	13614120	الجملة المصومة لدول العالم
The relative importance of the Arab countries compared to other countries				34.9	32.2	الأهمية النسبية لأهم خمس دول بالنسبة لدول العالم

التوزيع النسبي لصادرات اكبر خمس دول خلال شهر يناير ٢٠١١



التوزيع النسبي لصادرات اكبر خمس دول خلال شهر يناير ٢٠١٢



The most Important Imports of five largest countries according to commodities In January 2012

أهم واردات أكبر خمس دول طبقا للأصناف خلال شهر يناير ٢٠١٢

con. Table No. 6 B

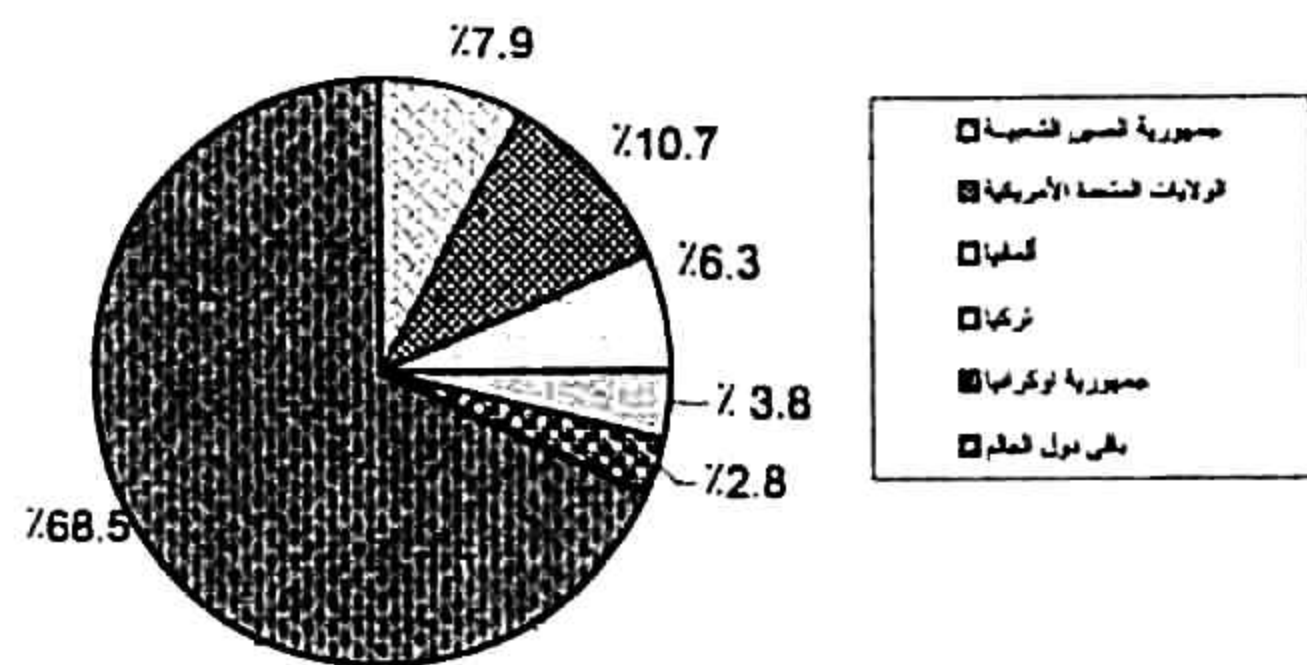
Value at 000 L.E

القيمة بالألف جنيه

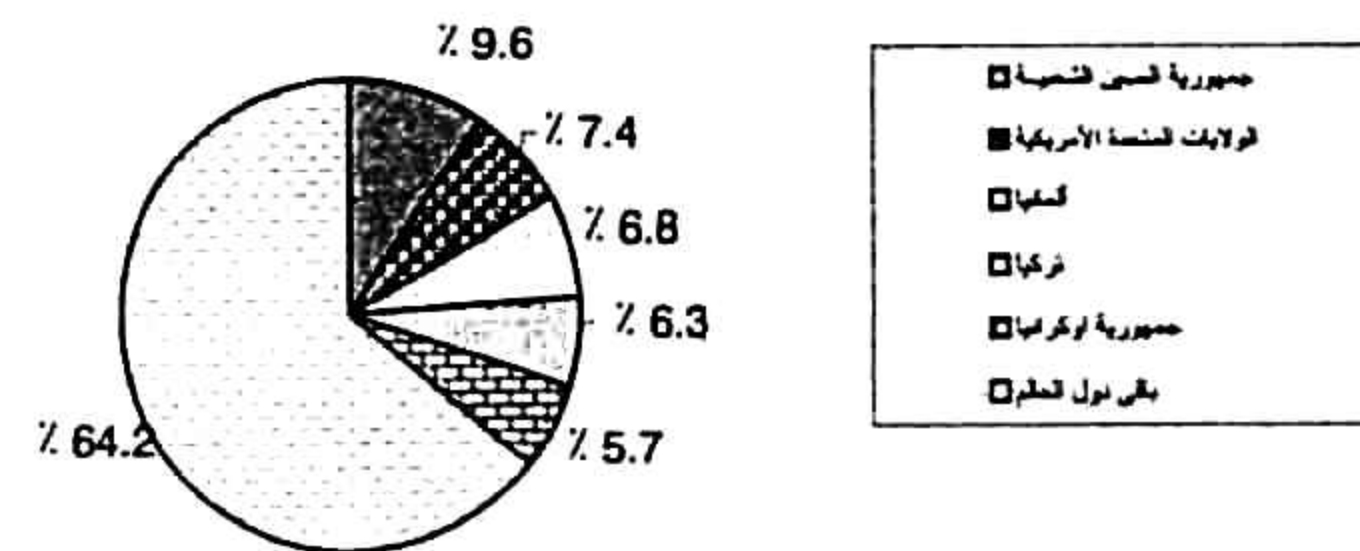
نوع البضائع

countries Commodities	January يناير				البلد الأصناف
	نسبة التغير % percentage	التغير Change	2011	2012	
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA	34	743465	2213330	2956795	جمهورية الصين الشعبية
PARTS—BOILLERS—MACHINERY&MECHANI— APPLI	5	22681	436354	459035	مراجل، آلات، أجهزة قبة وأجزائها
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS	18	69879	382363	452242	الات وأجهزة كهربائية وأجزائها
ARTICLES OF IRON OR STEEL	54	99349	182756	282105	مصنوعات من حديد أو صلب فولاذ
MAN&MADE FILAMENTS	59	69206	116410	185616	شعيرات تركيبية أو اصطناعية
VEHICLES—TRACTORS—BICYLES&PARTS	-9	-11043	125150	114107	سيارات وجرارات ودرجات وأجزائها
.U.S.A	-24	-720397	2995071	2274674	الولايات المتحدة الأمريكية
IRON AND STEEL	202	160275	79299	239574	حديد و صلب فولاذ
PARTS—BOILLERS—MACHINERY&MECHANI— APPLI	56	83947	151170	235117	مراجل، آلات، أجهزة قبة وأجزائها
ARTICLES OF IRON OR STEEL	-20	-58218	286092	227874	مصنوعات من حديد أو صلب فولاذ
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	23	36851	159285	196136	وقود وزيوت معدنية ومنتجات تطهيرها
PLASTICS &ARTICLES THEREQF	83	83993	101650	185643	لدائن ومصنوعاتها
GERMANY	20	344597	1754034	2098631	ألمانيا
PARTS—BOILLERS—MACHINERY&MECHANI— APPLI	-1	-2624	366281	363657	مراجل، آلات، أجهزة قبة وأجزائها
VEHICLES—TRACTORS—BICYLES&PARTS	-32	-128533	397549	269016	سيارات وجرارات ودرجات وأجزائها
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS	43	68475	158626	227101	الات وأجهزة كهربائية وأجزائها
PHARMACEUTICAL PRODUCTS	86	90764	105782	196546	منتجات صيدلانية
OPTICAL—CINEMATOGRAPHIC & PARTS THEREOF	28	27577	98620	126197	أجهزة لتصوير وقياسات وأجزائها
TURKEY	83	879860	1055707	1935567	تركيا
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	513	717122	139661	856783	وقود وزيوت معدنية ومنتجات تطهيرها
IRON AND STEEL	45	143794	319199	462993	حديد و صلب فولاذ
PARTS—BOILLERS—MACHINERY&MECHANI— APPLI	5	3052	57584	60636	مراجل، آلات، أجهزة قبة وأجزائها
COTTON	-20	-11475	58141	46666	قطن
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS	44	13711	31265	44976	الات وأجهزة كهربائية وأجزائها
REPUBLIC OF UKRANIA	126	985035	782627	1767662	جمهورية أوكرانيا
IRON AND STEEL	244	580136	238193	818329	حديد و صلب فولاذ
CEREALS	222	427770	192947	620717	حبوب
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD	116	74913	64495	139408	وقود وزيوت معدنية ومنتجات تطهيرها
ANIMAL&VEG—FATS—OILS—WAX&ITS PROD	-55	-106016	193146	87130	شعور ودهون وزيوت وشموع نباتية حيوانية
OIL SEEDS—OLEAGINOUS FRUIT—FODDER	-17	-12188	70798	58610	حبوب وثمار ومنتجاتها
TOTAL most important five largest countries	25.4	2232560	8800769	11033329	جملة أهم خمس دول
TOTAL world Countries	10.5	2928525	27874323	30802848	الجملة العالمية لدول العالم
The relative importance of the Arab countries compared to other countries			31.6	35.8	الأهمية النسبية لأهم خمس دول بالاسمى لدول العالم

التوزيع النسبي لواردات أكبر خمس دول خلال شهر يناير ٢٠١١



التوزيع النسبي لواردات أكبر خمس دول خلال شهر يناير ٢٠١٢



Trade exchange between A.R.E and other countries



التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية
و دول العالم

Trade exchange between A.R.E. and the most important countries in January 2012

التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم دول العالم خلال شهريناير ٢٠١٢

Regions and countries	Exports		Imports		Value in 000L.E		جدول رقم ٦ - ب
	January		January		القائمة بالالف جنيه		
	التغير Change	2011	2012	التغير Change	2011	2012	المناطق والدول
Eastern Europe, which includes	53432	1092221	1145853	3023305	3350819	6374124	دول شرق أوروبا وأهمها:
GREECE	19159	184544	203703	-195106	291985	98879	اليونان
UKRANIA	-30104	74552	44448	885035	782627	1787662	أوكرانيا
CYPRUS	-57203	89475	12272	181882	3820	185482	قبرص
HUNGARY	478	6408	6886	-162	33853	33691	المجر
BULGARIA	67830	5941	73671	33418	28694	62112	بلغاريا
POLAND	-11148	23464	12316	31407	34488	65895	بولندا
TURKEY	75849	801680	577529	879860	1055707	1935567	تركيا
CZECH	7442	14218	21658	1154	181278	162432	التشيك
SLOVAKIA	1270	-	1270	-	-	-	سلوفاكيا
RUMANIA	-10561	29804	19243	83827	75358	159185	رومانيا
Slovenia	-14753	33628	15875	-16183	34334	18171	سلوفينيا
Croatia	1600	3103	4703	11981	40676	52657	كرواتيا
Federal Republic of Russia	-27270	118237	90967	1007972	653901	1661873	جمهورية روسيا الاتحادية
Western Europe, which includes	-186085	3828604	3622519	-619314	8995838	8379924	دول غرب أوروبا وأهمها:
UNITED KINGDOM	69325	321549	390874	-172960	700512	527552	المملكة المتحدة
ITALY	-311965	1483954	1171989	80103	1347578	1427681	إيطاليا
GERMANY	40547	248306	288853	344597	1754034	2098631	جمهورية ألمانيا الاتحادية
SWITZERLAND	33857	31996	85853	25428	199984	225412	سويسرا
FRANCE	88282	234911	373193	-860081	1791014	930933	فرنسا
NETHERLANDS	-8373	331550	292177	163800	874801	1038401	هولندا
FINLAND	-3258	24655	21397	50084	208296	258380	فنلندا
SPAIN	27587	648837	676424	-28755	485514	439759	أسبانيا
BELGIUM	52511	139783	252294	207034	321133	528167	بلجيكا

Trade exchange between A.R.E and the most Important countries in January 2012

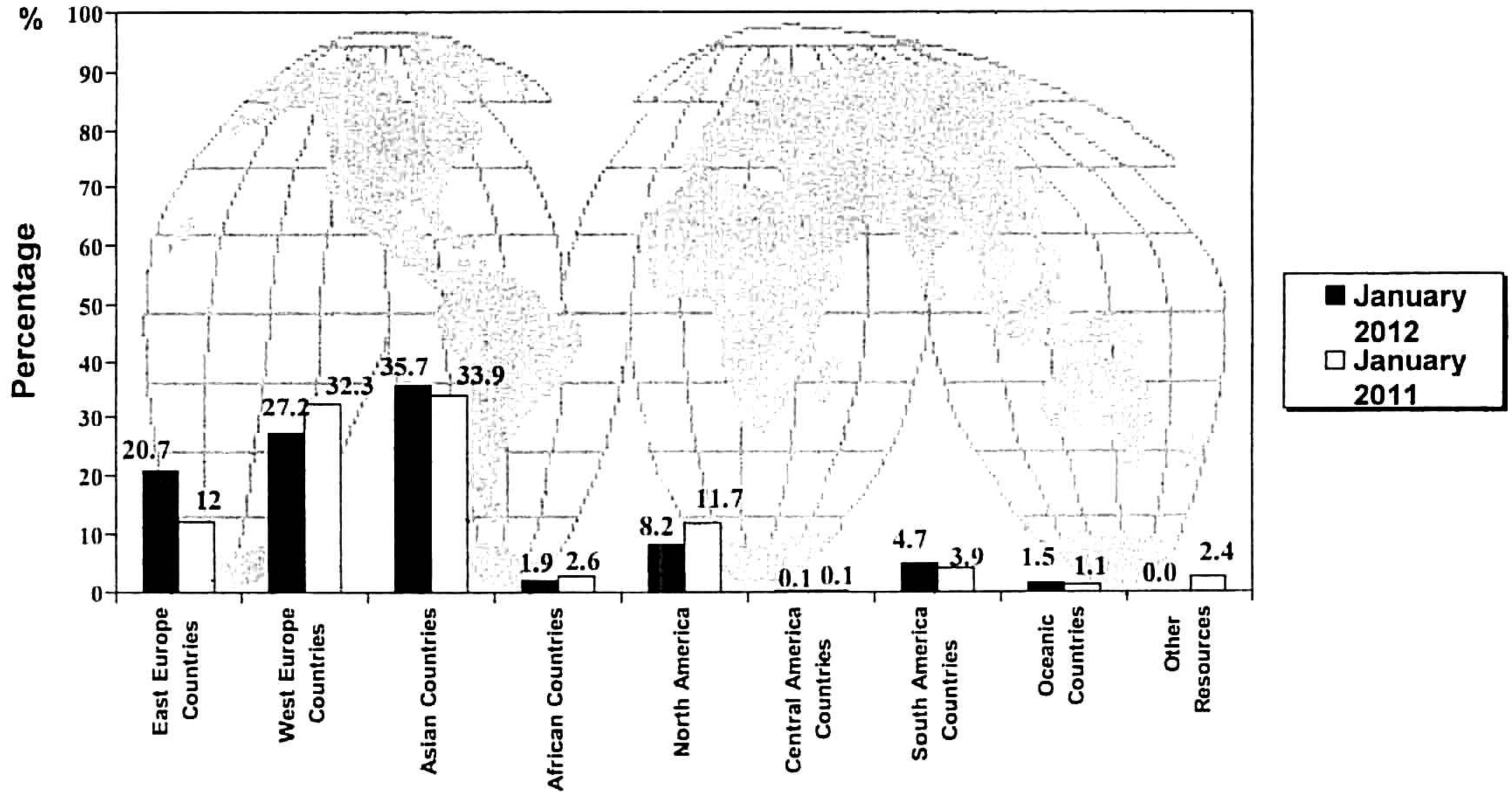
التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم دول العالم خلال شهر يناير ٢٠١٢

Regions and countries	Exports الصادرات		Imports الواردات			المناطق والدول	
	January يناير		January يناير				
	التغير Change	2011	2012	التغير Change	2011		2012
Asian countries, which includes : ****	723890	4286638	5110826	1572433	9440265	11012698	دول آسيا وأهمها: ****
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA	190006	184610	354616	743465	2213330	2956796	الصين الشعبية
INDIA	-116770	686917	670147	380392	614747	975139	الهند
JAPAN	342162	19579	361741	-48541	834949	786408	اليابان
SOUTH KOREA	-108631	382737	276106	84343	749782	844125	كوريا الجنوبية
ISRAEL	-14764	32942	18178	30186	27148	57334	إسرائيل
SINGAPORE	-174833	181531	6698	-25983	84301	58338	سنغافورة
TAIWAN	-182890	183947	1257	79983	139817	219800	تايوان
African countries, which includes : ****	97212	1902477	1899889	-140837	735081	594244	دول أفريقيا وأهمها: ****
KENYA	48431	103348	151778	12586	108945	122531	كينيا
ETHIOPIA	802	15316	16118	29	3240	3269	إثيوبيا
SOUTH AFRICA	104373	152548	257221	-22088	85959	63891	جنوب أفريقيا
North American countries, which includes	92808	940210	993018	-719191	3265954	2536663	دول أمريكا الشمالية وأهمها:
.U.S.A	57812	911379	968991	-720397	2985071	2274674	الولايات المتحدة الأمريكية
CANADA	-881	21451	20570	25189	224416	249805	كندا
Central American countries:	-17287	28209	10922	625	19913	20538	دول أمريكا الوسطى:
South American countries, which includes	4549	44247	48998	337471	1100453	1437924	دول أمريكا الجنوبية وأهمها:
BRAZIL	6436	28379	35316	659321	659321	-	البرازيل
ARGENTINA	-2078	6584	3506	-382829	401441	18612	الأرجنتين
Oceanic countries, which includes	-5017	11820	6603	133910	316993	449903	دول الأوقيانوسية وأهمها:
AUSTRALIA	-5190	10430	5240	33629	231726	265355	أستراليا
NEWZEALAND	173	1190	1363	100873	83674	184547	نيوزلندا
Other sources	672970	3624	676594	-659977	690107	230	مصادر أخرى
TOTAL trade exchange	1398472	12217648	13814120	2928525	27874323	30802848	مجمعة التبادل التجاري

**** تشمل دول العربية

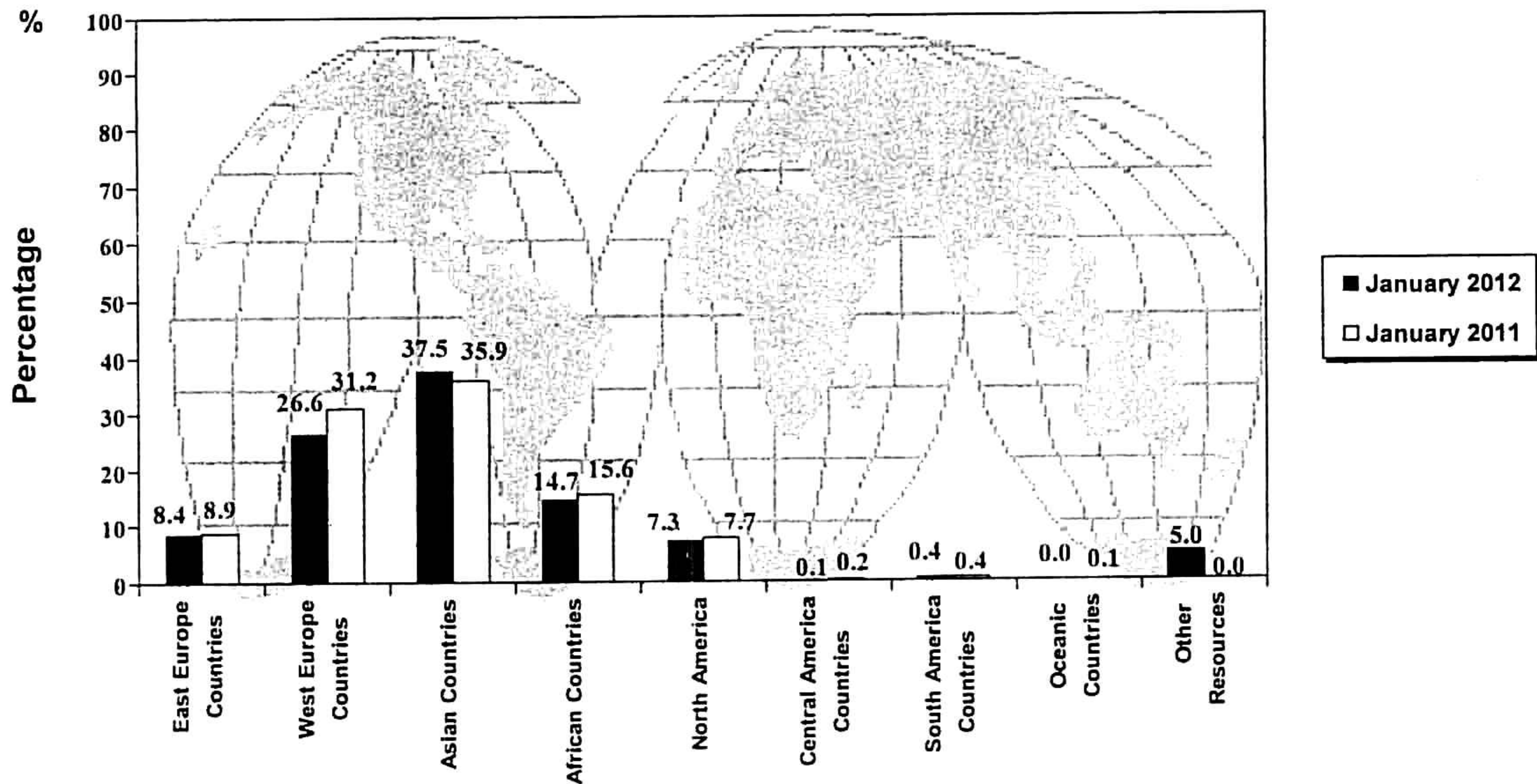
Percentage distribution of A.R.E imports from the most important countries during January 2012 compared to January 2011

التوزيع النسبي لواردات جمهورية مصر العربية من اهم دول العالم خلال شهر يناير ٢٠١٢ مقارنة بشهر يناير ٢٠١١

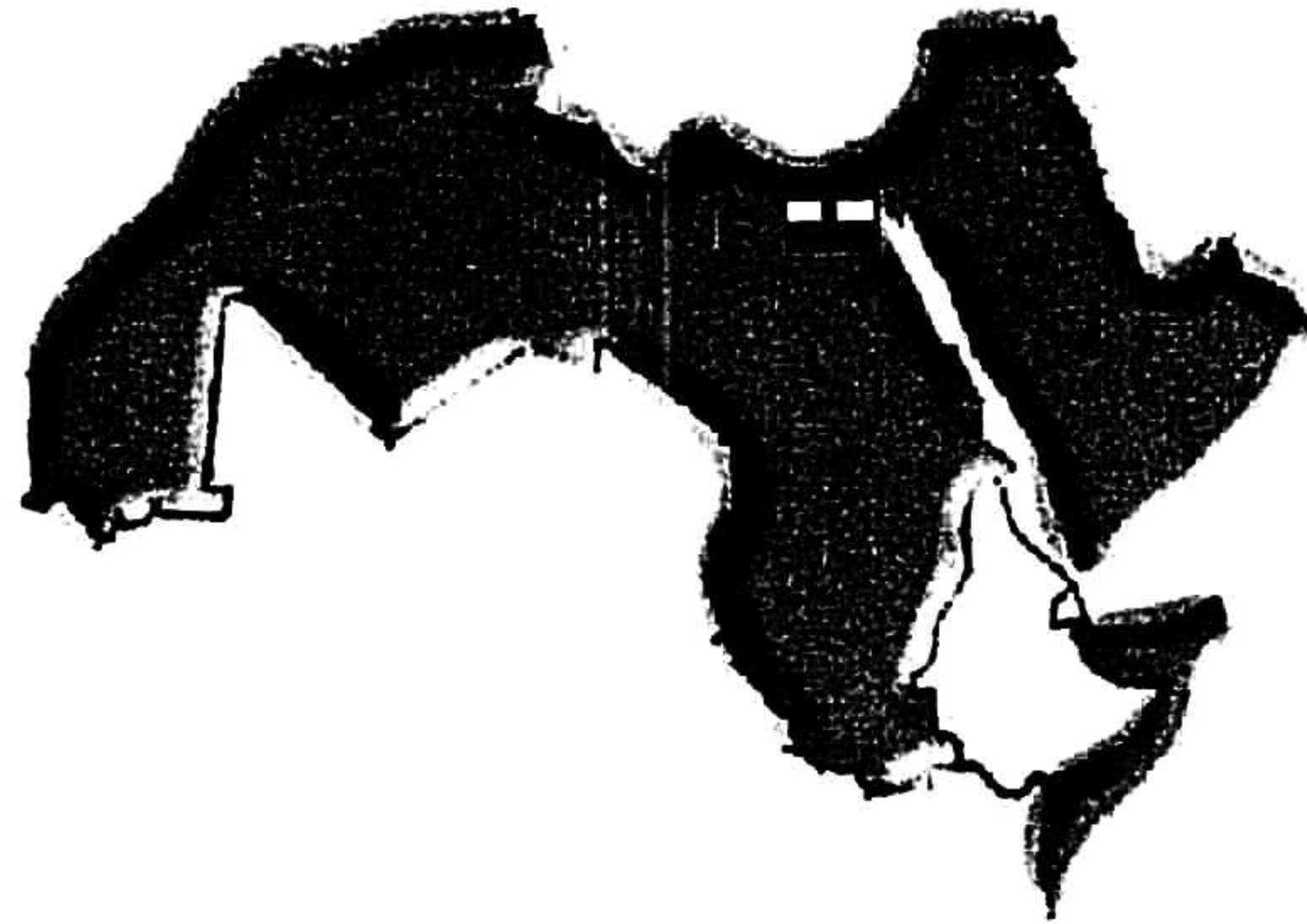


Percentage distribution of A.R.E exports to the most important countries during January 2012 compared to January 2011

التوزيع النسبي لصادرات جمهورية مصر العربية إلى أهم دول العالم خلال شهر يناير ٢٠١٢ مقارنة بشهر يناير ٢٠١١

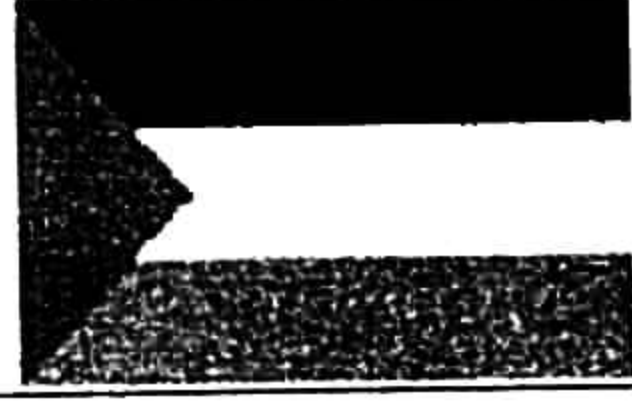
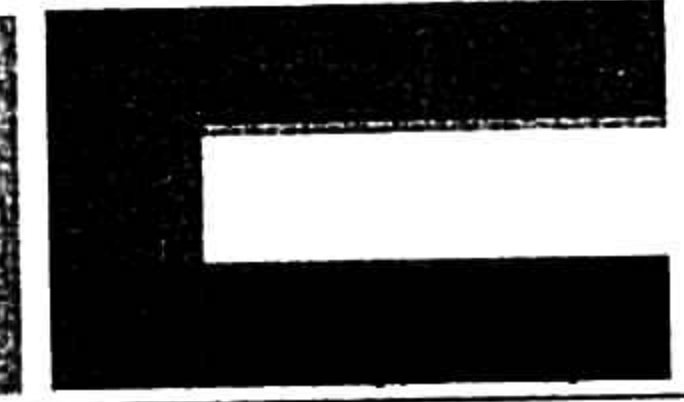
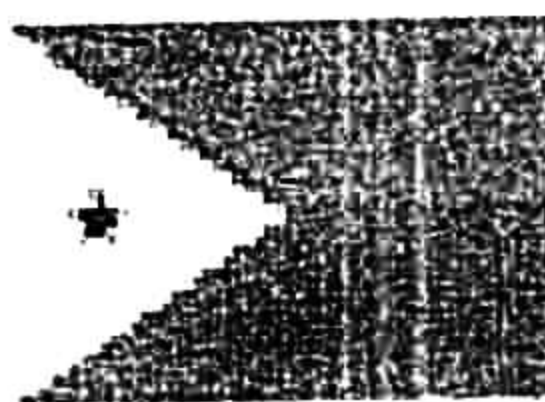
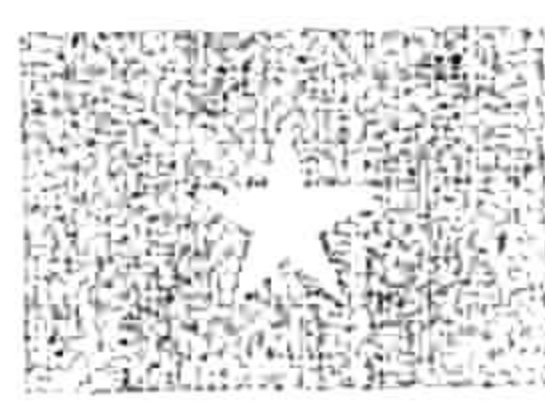
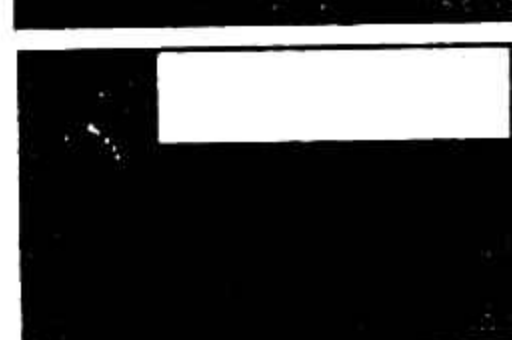
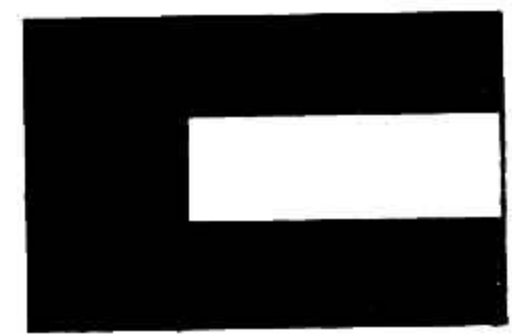
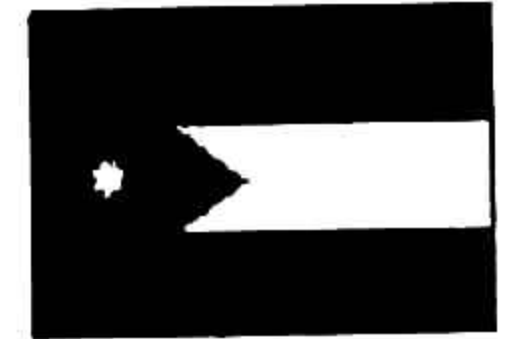
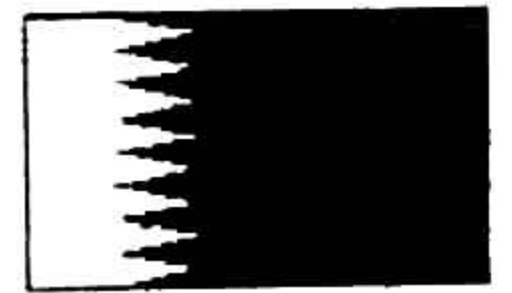
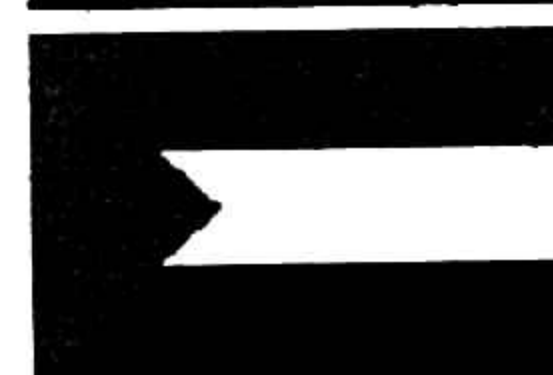
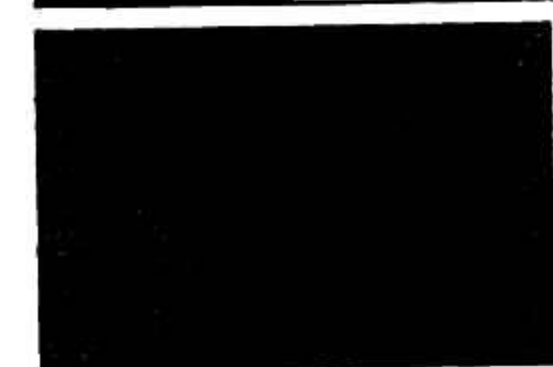
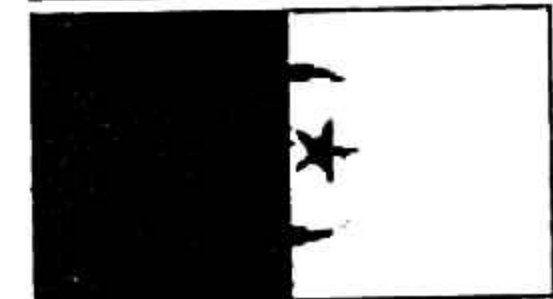
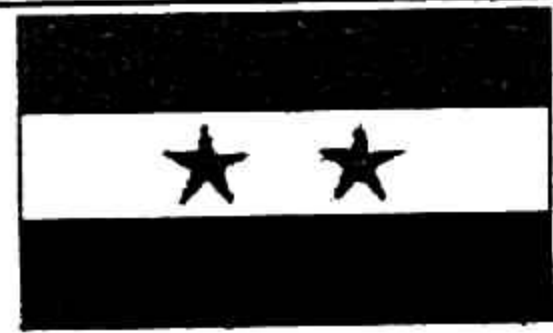


Trade exchange between A.R.E and Arab countries



التجارة بين الدول العربية

بين ج م ع و الدول العربية



Trade exchange between A.R.E. and Arab countries in January 2012

التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية العالم خلال شهر يناير ٢٠١٢

con.Table No. 6-B		Value In 000 L.E		القيمة بالالف جنيه		جدول رقم ٦-ج	
Regions and countries	Exports الصادرات			Imports الواردات			المناطق والدول
	January يناير			January يناير			
	التغير Change	2011	2012	التغير Change	2011	2012	
١- دول مجلس الوحدة الاقتصادية العربية:							
(أ) دول السوق العربية المشتركة:							
Council of Arab economic unity countries :							
(A) Arab Common Market countries:							
JORDANIAN KINGDOM	61402	318832	381234	10933	45508	56441	المملكة الأردنية الهاشمية
ARAB REPUBLIC OF SYRIA	-138596	383532	246936	38012	96996	135008	الجمهورية العربية السورية
IRAQ REPUBLIC	-9405	215816	206411	8410	1987	8377	الجمهورية العراقية
LIBYA ARAB JAMAHIRIYA	70705	588078	638783	-142145	147353	5208	الجمهورية الليبية الشعبية الديمقراطية
ISLAMIC REPUBLIC OF MAURITANIA	3469	2340	5809	-1839	2004	165	جمهورية موريتانيا الإسلامية
ARAB REPUBLIC OF YEMEN	556	107740	108296	18878	15823	34701	الجمهورية العربية اليمنية
TOTAL(A)	-9889	1597330	1587469	-69751	309651	239900	أجمالي (أ)
(ب) بقية دول مجلس الوحدة الاقتصادية العربية:							
(B) The rest of the Arab Economic Unity Council Countries :							
SUDAN REPUBLIC	-10141	169176	159035	-4294	13781	9487	الجمهورية السودانية
SOMALIA	9017	1744	10761	415	0	415	الصومال
PALESTINE	-5117	36795	31678	-127	493	366	فلسطين
TOTAL(B)	-6241	207715	201474	-4006	14274	10268	أجمالي (ب)
Total Arab Economic Unity Council Countries	-16110	1806053	1788943	-73757	323925	250168	جملة دول مجلس الوحدة الاقتصادية العربية

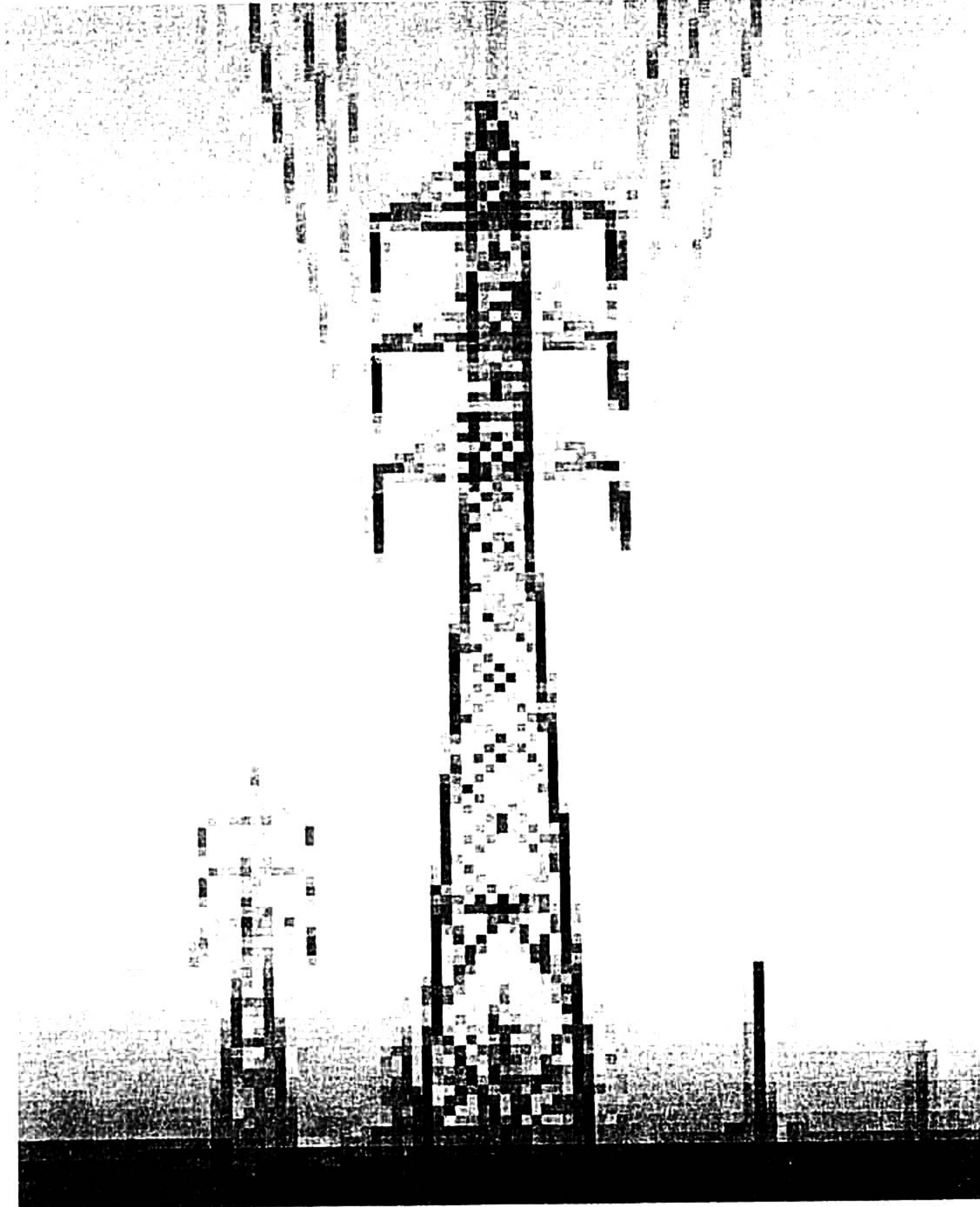
Trade exchange between A.R.E. and Arab countries in January 2012

التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم الدول العربية خلال شهر يناير ٢٠١٢

con. Table No. 6 B		Value in 000 L.E		القائمة بالآلاف جنيه			ت: جدول رقم ٦-ج
Regions and countries	EXPORTS المصادرات			Imports الواردات			المناطق والدول
	January يناير			January يناير			
	التغير Change	2011	2012	التغير Change	2011	2012	
٢- دول مجلس التعاون الخليجي:							
2- Gulf Cooperation Council countries							دولة الامارات العربية المتحدة
UNITED ARAB EMARATES	353805	255990	609795	-238308	601227	362919	المملكة العربية السعودية
SAUDI-ARABIA KINGDOM	274583	656353	930936	-14502	1476996	1462484	البحرين
BAHREIN	-770	18883	18113	2837	19114	21951	عمان
OMAN	7998	37418	45416	10225	14058	24283	قطر
QUATAR	69601	42744	112345	32930	20544	53474	دولة الكويت
KUWAIT	20786	98306	119092	211631	1322976	1534607	جملة مجلس التعاون الخليجي
TOTAL Gulf Cooperation Council (GCC)	726003	1107694	1833697	4813	3454915	3459728	
٣- باقي الدول العربية							
3- Other Arab countries							الجمهورية التونسية
TUNISIA REPUBLIC	17349	47766	65115	-28225	40490	12285	الجمهورية الديمقراطية الشعبية الجزائرية
ALGERIA PEOPLE D.R	56166	102977	159143	111295	183385	294680	جزر القمر
COMOROS ISLANDS	353	39	392	-647	647	-	جيبوتي
DJIBOUTI	18139	12910	31049	-23419	29355	6936	الجمهورية اللبنانية
LEBANON REPUBLIC	78985	244244	323229	-12924	55284	42360	المملكة الشريفة المغربية
SHEREIFIAN K. OF MOROCCO	-36512	185660	149148	-15987	35694	19707	جملة باقي الدول العربية
TOTAL OTHER ARABIAN COUNTRIES	134480	593596	728076	30093	344855	374948	جملة الدول العربية
TOTAL ARAB COUNTRIES	844373	3506343	4350716	-38851	4123695	4084844	الجملة العمومية لدول العالم
TOTAL world Countries	1396472	12217648	13614120	2928525	27874323	30802848	الاهمية النسبية للدول العربية بالنسبة لدول العالم
The relative importance of the Arab countries compared to other countries		% 28.7	% 32.0		% 14.8	% 13.3	

Electric Power

الطاقة الكهربائية



Trade exchange between A . R . E and Arab countries in electric power during January 2012

التبادل التجارى بين جمهورية مصر العربية والدول العربية فى مجال الطاقة الكهربائية خلال شهر يناير ٢٠١٢

Table No. 7

Value in 000 LE

القيمة بالالف جنيه

جدول رقم ٧

Countries	Imports الواردات		Exports الصادرات		الدول
	January يناير		January يناير		
	2011	2012	2011	2012	
SYRIA	-	-	10715	69084	سوريا
JORDAN	-	-	46665	137964	الأردن
LEBANON	-	-	58585	11971	لبنان
LIBYAN	48	-	-	-	ليبيا
Total	48	-	115965	219019	الإجمالى

الجهاز المركزي للتعبئة العامة و الإحصاء

طريق صلاح سالم

صندوق بريد : ٢٠٨٦

مدينة نصر - القاهرة

تليفون : ٢٤٠٢٣٠٣١ - فاكس : ٢٤٠٢٤٠٩٩

**CENTRAL AGENCY FOR PUBLIC
MOBILIZATION AND STATISTICS**

P . O . B . : 2086

Nasr City - Cairo

TEL : 24023031 - FAX : 24024099

WEB SITE : [http:// www.capmas.gov.eg](http://www.capmas.gov.eg)

E -MAIL : [pres_capmas @capmas .gov.eg](mailto:pres_capmas@capmas.gov.eg)



طبع بمطابع الجهاز المركزي
للمتابعة العامة والإحصاء

PRINTED INC.A.P.M.A.S PRINTNG SHOP